

PANORAMA

ZIMA 2017 r. / Nr 63

**Regiony najbardziej
oddalone – wspólne
działania w całej UE**

WDRAŻANIE
EFSI PRZEBIEGA
ZGODNIE Z PLANEM



POLITYKA SPÓJNOŚCI
I REGION WALENCJI



PANORAMA

ARTYKUŁ WSTĘPNY.....	3	MALTA BUDUJE LEPSZĄ PRZYSZŁOŚĆ.....	46
BUŁGARIA PRZYGOTOWUJE SIĘ DO OBJĘCIA PREZYDENCJI UE.....	4	UCHWYCONE OBIEKTIVEM – MALTA.....	48
SILNIEJSZE POWIĄZANIA POMIĘDZY REGIONAMI BOURGOGNE-FRANCHE-COMTÉ.....	7	PROGRAM WSPARCIA REFORM STRUKTURALNYCH.....	50
WDRAŻANIE EFSI PRZEBIEGA ZGODNIE Z PLANEM.....	10	TERYTORIA W CENTRUM POLITYKI SPÓJNOŚCI.....	51
PARTNERSTWA MIEJSKIE PODEJMUJĄ DZIAŁANIA.....	14	DEPARTAMENTY FRANCJI POPIERAJĄ POLITYKĘ SPÓJNOŚCI.....	52
STRATEGIA UE NA RZECZ POMOCY REGIONOM NAJBARDZIEJ ODDALONYM.....	16	EUROPEJSKI REGION PRZEDSIĘBIORCZOŚCI 2017.....	53
KOBIETY NA RYNKU PRACY I W ZGROMADZENIACH REGIONALNYCH.....	26	OCENA FUNKCJONOWANIA OPIEKI TRANSGRANICZNEJ... 54	
10. ROCZNICA NAGRÓD REGIOSTARS.....	28	REGION MORZA ŚRÓDZIEMNEGO POBUDZA KSZTAŁTOWANIE POLITYKI.....	56
KAMPANIA „EUROPA W MOIM REGIONIE”.....	30	PROJEKTY Z BELGII, LOTWA I REPUBLIKI CZESKIEJ.....	57
MŁODZI DZIENNIKARZE NA EUROPEJSKIM TYGODNIU REGIONÓW I MIAST.....	34	AKTUALNOŚCI W SKRÓCIE.....	60
INICJATYWA IVY: PODAJ DALEJ.....	36	PLAN DZIAŁAŃ.....	63
WSPÓLNOTA AUTONOMICZNA WALENCJI: KONSTRUKTYWNE PODEJŚCIE.....	38		



04



16



46



54

W tym wydaniu...

W zimowym wydaniu magazynu *Panorama* piszemy o zorganizowanej niedawno Konferencji Przewodniczących, w której udział wzięli przewodniczący Jean-Claude Juncker oraz komisarz Corina Crețu, a przy okazji przyglądamy się najbardziej oddalonym regionom UE. Poddajemy analizie odnowioną strategię na rzecz tych regionów, która ma na celu pomóc im w pełni wykorzystać możliwości, jakie stwarza ich wyjątkowa pozycja w UE oraz na świecie. Dodatkowo przedstawiamy projekty i opinie związane z tymi kwestiami. Ponadto prezentujemy opublikowane w ostatnim czasie sprawozdanie strategiczne dotyczące wdrażania programu funduszy strukturalnych i inwestycyjnych, zwracając uwagę na przekonujące dowody świadczące o poważnym zasięgu i oddziaływaniu tych inwestycji na życie obywateli całej Europy.

W tym wydaniu sekcja poświęcona poszczególnym regionom dotyczy Wspólnoty Autonomicznej Walencji w Hiszpanii. Prezentujemy charakterystykę realizowanych tam projektów oraz wywiad z prezydentem Walencji Ximo Puigiem. Ponadto przybliżamy sylwetki młodych ludzi, którzy na różne sposoby

angażują się w politykę unijną i regionalną, biorąc udział w naszym konkursie na blog „Europa w moim regionie”, programie szkoleniowym dla młodych dziennikarzy czy też w programie dla wolontariuszy „Interreg Volunteer Youth”.

Niniejsze wydanie zawiera również aktualne informacje dotyczące Forum Miast, które odbyło się niedawno w Rotterdamie, i jego tematu przewodniego – agendy miejskiej UE, a także wiadomości na temat zbliżającego się objęcia unijnej prezydencji przez Bułgarię oraz związanych z tym planów i priorytetów. Sekcja „Waszym zdaniem” zawiera materiały z Parlamentu Europejskiego, Francji, Włoch i Hiszpanii, z kolei sekcja dotycząca projektów poświęcona jest Belgii, Republice Czeskiej i Lotwa, a w galerii zdjęć można zobaczyć projekty realizowane na Malcie.

AGNÈS MONFRET

Dyrektor Działu ds. Komunikacji, Dyrekcja Generalna ds.
Polityki Regionalnej i Miejskiej Komisji Europejskiej

WSTĘP

Ostatnie miesiące 2017 roku przyniosły dobre wieści dla wszystkich stron zaangażowanych w budowanie lepszej i silniejszej Europy. Najnowsze badania pokazują, że obywatele odzyskują wiarę w zdolność Unii do poprawy ich życia oraz perspektyw dla ich dzieci, do czego z pewnością przyczynia się polityka spójności.



Opublikowane ostatnio sprawozdanie strategiczne na temat wdrażania europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych pokazuje, że połowę całkowitych środków UE przeznaczonych na lata 2014-2020 przekazano na 2 mln projektów realizowanych w całej Europie, o łącznej wartości 278 mld EUR.

Te inwestycje o wartości 278 mld EUR mają wymierny wpływ na poprawę jakości życia obywateli, w tym na wzrost, miejsca pracy, opiekę zdrowotną, szkoły, dostępność, integrację migrantów i zmianę klimatu. Ucieleśniają one działania Europy zarówno na rzecz obecnych obywateli, jak i przyszłych pokoleń.

Co więcej, wyniki te mają ogromne znaczenie dla najbliższej przyszłości. W ciągu zaledwie kilku miesięcy Komisja przedstawi swój wniosek w sprawie kolejnych wieloletnich ram finansowych po roku 2020, a następnie projekt ram prawnych i politycznych polityki spójności. W tym kontekście konieczne jest połączenie wysiłków w celu podniesienia świadomości na temat skuteczności

tej polityki wśród decydentów politycznych, stron zainteresowanych polityką spójności oraz ogółu obywateli. Zapewnia ona długoterminowe ramy inwestycyjne dla krajów i regionów UE, aby umożliwić tysiącom partnerów realizację priorytetów politycznych całej Unii. Podobnie jak w poprzednich numerach, w tym wydaniu *Panoramy* z przyjemnością przeczytam artykuły poświęcone wkładowi państw członkowskich, regionów i miast, które przekazują ten sam komunikat. W pełni dostrzegam ich wsparcie oraz zalecenia.

Cieszę się również, że to wydanie zawiera sekcję poświęconą regionom najbardziej oddalonym. Nasz niedawny komunikat w sprawie tych odległych regionów europejskich, a następnie moja wizyta w Gujanie Francuskiej wraz z przewodniczącym Junckerem i prezydentem Macronem, pokazują, że polityka spójności wspiera wszystkie regiony Europy, niezależnie od ich położenia geograficznego. ■

CORINA CREȚU

Europejska komisarz ds. polityki regionalnej

Bułgaria przygotowuje się do przyspieszenia debaty na temat polityki spójności

Gdy Bułgaria przygotowuje się do objęcia prezydencji UE w styczniu 2018 roku, Tomisław Donczew, wicepremier, wnosi swój wkład do trwającej debaty na temat polityki spójności po 2020 roku oraz znaczenia europejskiej solidarności.



Jak istotne były unijne fundusze spójności dla Bułgarów od czasu przystąpienia Bułgarii do UE 10 lat temu? Czy mógłby Pan opowiedzieć o kilku najważniejszych projektach?

Wpływ polityki spójności na bułgarskie społeczeństwo jest znaczny, a efekty inwestycji kumulują się w perspektywie długoterminowej. Rezultaty już są widoczne. W ciągu ostatnich 10 lat wsparto ponad 12 000 projektów, a osiągnięcia dokonane w kraju dzięki wdrożeniu funduszy europejskich są ogromne: ponad 800 000 studentów uczestniczyło w zajęciach pozalekcyjnych i szkolnych, prawie 70 000 osób bezrobotnych otrzymało wsparcie w postaci specjalistycznych szkoleń, a 1120 przedsiębiorstw rozpoczynających działalność uzyskało dotacje. Utworzono także ponad 372 000 nowych miejsc pracy.

W jaki sposób Bułgaria skorzystała na współpracy z innymi państwami członkowskimi i regionami UE?

Przystąpienie do Unii Europejskiej uczyniło Bułgarię znacznie większą, bez powiększania jej terytorium. Cztery podstawowe wolności w UE, czyli prawo do swobodnego przepływu osób, towarów, usług i kapitału, przyniosły nam fantastyczne możliwości i znacznie poszerzyły nasze horyzonty. Mamy większy wybór produktów i usług, więcej możliwości pracy, życia i nauki za granicą oraz ogromny potencjalny rynek. Możemy również łatwiej prowadzić interesy i współpracować z różnymi krajami i regionami UE. Jednocześnie stoimy przed poważnym wyzwaniem związanym z „drenażem mózgów”. Emigracja młodych, wysoko wykwalifikowanych i dobrze wykształconych ludzi jest problemem zarówno dla Bułgarii, jak i dla pozostałych krajów Europy Środkowej i Wschodniej.

W jakim stopniu wdrażane obecnie programy przyczynią się do ożywienia gospodarki? Jakich konkretnych wyników można się spodziewać na koniec bieżącego okresu programowania (2014-2020)?

Widzieliśmy silny korzystny wpływ inwestycji europejskich na wskaźniki makroekonomiczne Bułgarii w okresie 2007-2013. Zatrudnienie wzrosło o ponad 15 %, średnia płaca wzrosła o prawie 15 %, a konsumpcja prywatna wzrosła o blisko 14 %. Wszystko to rzutuje również na produkt krajowy brutto, który według naszych szacunków wzrósł o ponad 11 % dzięki inwestycjom europejskim. Biorąc pod uwagę fakt, że jakość procesu programowania w bieżącym okresie jest wyższa niż w poprzednim, jestem przekonany, że wyniki, które osiągniemy do 2023 r., będą znacznie lepsze.



◀ *Sofia Tech Park to pierwszy park naukowo-technologiczny w kraju, mający pełnić funkcję platformy do wymiany wiedzy i pomysłów między środowiskiem akademickim a biznesem, a także wzmocnić obecność Bułgarii na globalnej mapie badań i innowacji.*

Co Pan sądzi o opinii, że kraje słabiej rozwinięte nie dysponują zdolnością administracyjną do zarządzania funduszami UE?

Nie mogę zgodzić się z taką oceną – z pewnością nie ma ona zastosowania do wszystkich słabiej rozwiniętych regionów. W ostatnich latach w tych regionach wdrożono najbardziej złożone i zakrojone na szeroką skalę projekty infrastrukturalne. Nie należy zapominać, że zarządzanie

inwestycjami europejskimi dotyczy nie tylko celów polityki spójności, ale jest również związane z prawidłowym stosowaniem prawodawstwa europejskiego w dziedzinie pomocy państwa, zamówień publicznych, ochrony środowiska itp. Zasadniczo wymaga to stosowania złożonych, czasochłonnych procedur, które czasami dają wrażenie, że organy państwowe działają opieszale lub nie mają wymaganej zdolności.

W pierwszej połowie 2018 r. Bułgaria po raz pierwszy od akcesji w 2007 r. obejmie prezydencję Rady UE. Jakie jest podejście Bułgarii do tej funkcji będącej źródłem różnego rodzaju możliwości?

Prezydencja Rady UE to doskonała okazja, aby pokazać, co osiągnęliśmy w ciągu 10 lat członkostwa w UE. Będziemy dążyć do zapewnienia możliwości konstruktywnej debaty na temat najważniejszych kwestii dotyczących naszej wspólnej europejskiej



“ W ciągu ostatnich 10 lat wsparto ponad 12 000 projektów, a osiągnięcia dokonane w kraju dzięki wdrożeniu funduszy europejskich są ogromne. ”



▲ *Wieża obserwacyjna ptaków na bagnie Ałdomirowci została zbudowana w ramach projektu „Odtworzenie i utrzymanie właściwego stanu chronionych gatunków na obszarach chronionych bagna Ałdomirowci oraz gmin Sliwnica i Dragoman”.*

Projekt „Poprawa przestrzeni publicznych istotnych dla integracji społecznej i zrównoważonego rozwoju miejskiego w gminie Burgas” promuje tworzenie zrównoważonych, dostępnych i atrakcyjnych ośrodków miejskich, aby regiony stały się bardziej konkurencyjne. >

przyszłości. Wierzę, że tylko dzięki uczciwej i otwartej debacie możemy znaleźć właściwą drogę. Wszyscy wiemy, jakie wyzwania stoją przed nami w dziedzinie obrony, bezpieczeństwa czy migracji. Musimy również zapewnić odpowiednią realizację tradycyjnych polityk UE. Prezydencja bułgarska przychodzi we właściwym czasie, ponieważ wiadomo, że nasze stanowisko zawsze opierało się na europejskich wartościach wolności, jedności i solidarności.

Dyskusje na temat polityki spójności po 2020 roku nasilają się. Jakie są priorytety prezydencji bułgarskiej w tej dziedzinie i jakie działania zamierza podjąć Bułgaria?

W ciągu ostatnich kilku lat większość dyskusji na temat europejskiej solidarności skupiała się na jej wielkości i efektach w perspektywie krótkoterminowej. Wynikało to z obiektywnych przyczyn, takich jak kryzys gospodarczy i finansowy, kryzys związany z uchodźcami i odrębne kryzysy regionalne o innym charakterze. W tym kontekście możemy stwierdzić, że instytucje europejskie i państwa członkowskie zareagowały elastycznie na wyzwania, które w dużym



stopniu pomogły w odbudowie gospodarki europejskiej, a my po raz kolejny jesteśmy na dobrej drodze do rozwoju. Często zapomina się, że sprostaliśmy wyzwaniom, ponieważ udało nam się osiągnąć dobre wyniki dzięki inwestycjom z funduszy europejskich. Powodem, dla którego Europa może wyjść z poważnych kryzysów, jest przekonanie obywateli, władz lokalnych i biznesu o sile europejskiej solidarności.

Jak wyglądały kontakty ze stroną estońską, obecnie sprawującą prezydencję, a także ze stroną austriacką, która ma ją przejąć w drugiej połowie 2018 roku?

Oczywiste jest, że program trzech prezydencji jest wspólnym wysiłkiem naszych krajów, posiadających wspólną wizję głównych priorytetów, trendów i wyzwań

stojących przed Unią. Jesteśmy w bliskim i stałym kontakcie z naszymi kolegami we wszystkich kluczowych kwestiach i uważam, że nadszedł już czas, aby pogratulować prezydencji estońskiej wspaniałych rezultatów jej prac, nie tylko w dziedzinie polityki spójności i polityki regionalnej. Prezydencja austriacka stanie przed wielkim wyzwaniem usprawnienia faktycznych negocjacji w sprawie wieloletnich ram finansowych na okres po 2020 roku oraz pakietu legislacyjnego dotyczącego funduszy UE na następny okres programowania. Będziemy się starać wesprzeć Austrię nie tylko poprzez rozpoczęcie wstępnych dyskusji po przedstawieniu dossier, ale także jako konstruktywny partner na kolejnych etapach. ■



▲ *Stacja metra Port lotniczy Sofia zapewnia bezpośrednie i wygodne połączenie między stolicą a terminalem pasażerskim lotniska.*



Burgundia-Franche-Comté: silniejsze powiązania ze spójnością gospodarczą, społeczną i terytorialną

Patrick Ayache, wiceprezydent odpowiedzialny za sprawy europejskie i międzynarodowe w regionie Burgundii-Franche-Comté, wyjaśnia, w jaki sposób połączenie regionów wpłynęło na wszystkie aspekty spójności terytorialnej.

Jak niedawna francuska reforma terytorialna wpłynęła na programy operacyjne i zarządzanie nimi w nowo utworzonym regionie Burgundii-Franche-Comté, skoro pozostały one przypisane do regionów w ich kształcie sprzed reformy?

Decyzja o połączeniu regionów w 2015 r. faktycznie stanowiła niezwykle istotną reformę francuskiej organizacji terytorialnej i miała również silny wpływ na wdrażanie polityki spójności na szczeblu lokalnym. W wyniku reformy region Burgundii-Franche-Comté stał się de facto organem zarządzającym pięcioma różnymi programami europejskimi, dysponującymi środkami w wysokości ponad 1,4 mld EUR, przeznaczonymi na rozwój naszych terytoriów, naszą gospodarkę, zatrudnienie, transformację energetyczną i tak dalej. Ten wkład europejski stanowi zarówno znaczący atut, jak i szansę dla nowego dużego regionu.

Po połączeniu regionu Burgundii i regionu Franche-Comté nie chcieliśmy kwestionować programów operacyjnych realizowanych w regionach Burgundii i Franche-Comté/Jura. Od dawna w ramach tych programów prowadzimy ciągłą i owocną współpracę z regionalnym partnerstwem i służbami Komisji

zagwarantowanie stabilności i skuteczności dla beneficjentów programów operacyjnych. W miarę możliwości staramy się jednak zharmonizować procedury wdrażania programów operacyjnych, które zapewnią jednolity poziom wsparcia w ramach europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych na całym terytorium regionu Burgundii-Franche-Comté.

“ W wyniku połączenia regionów stworzono i opracowano unikalne narzędzie wspomagające liderów projektów realizowanych na szerokim terytorium: fabrykę projektów. ”

Europejskiej, w szczególności DG Regio. Celem było zapewnienie ciągłości trwających działań wdrożeniowych oraz

W wyniku połączenia regionów stworzono i opracowano unikalne narzędzie wspomagające liderów projektów realizowanych na rozległym terytorium: fabrykę projektów. Chciałem stworzyć to narzędzie, aby pomóc w lepszym wykorzystaniu funduszy europejskich poprzez ułatwienie tworzenia dokumentacji, uproszczenie procedur i przyspieszenie mobilizacji funduszy europejskich. W praktyce utworzono w regionie sieć ekspertów, aby ułatwić pomaganie potencjalnym beneficjentom EFSI poprzez informowanie ich podczas



◀ Widok na wioskę Morteau.

będzie oparte na dotacjach wsparcie lokalnych projektów rozwojowych, które w przeciwnym razie nie ujrzą światła dziennego. Instrumenty finansowe i konwencjonalna pomoc bezpośrednia dla projektów muszą się nawzajem uzupełniać w celu zapewnienia solidarności między regionami polityki spójności, do których jesteśmy bardzo przywiązani.

Głównymi celami programów operacyjnych realizowanych w regionach Burgundii i Franche-Comté/Jura jest stymulacja wzrostu gospodarczego i tworzenie miejsc pracy, zwłaszcza w sektorze MŚP, w oparciu o konkretne mocne strony regionu. W jakim stopniu cele te zostały osiągnięte i jakie wyniki chcecie osiągnąć w zakresie tworzenia miejsc pracy?

Programowanie na lata 2014–2020 opiera się na ramach wykonania, których należy przestrzegać, oraz na celach, które muszą zostać spełnione, w szczególności w obszarach rozwoju gospodarczego i innowacji. Wiele środków skierowanych jest do MŚP – środki te poprawiły ogólną sytuację gospodarczą na naszym terytorium, co oznacza, że są skuteczne. Jeśli chodzi o cele, planujemy wesprzeć 3000 firm w regionie Burgundii-Franche-Comté do 2023 r. – dotychczas wsparliśmy już ponad 600 przedsiębiorstw, w tym wiele nowych.

Europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne umożliwiają nam również podejmowanie konkretnych działań w sektorach doskonałości w regionie, takich jak sektor rolno-spożywczy, zdrowotny i samochodowy, poprzez promowanie wspólnych badań i tworzenie klastrów. Dlatego wspieramy duże projekty w sektorze mikrotechnologii, a także tworzenie struktur na naszym terytorium.

ogólnych i tematycznych sesji informacyjnych oraz wspieranie ich w ramach warsztatów edukacyjnych na wszystkich etapach projektów.

Jakie są zalety i wady podejścia wdrożonego w bieżącym okresie programowania, ukierunkowanego na integrację i harmonizację przepisów między funduszami europejskimi oraz umożliwienie korzystania z instrumentów finansowych, takich jak pożyczki lub gwarancje?

Jeśli podejście oparte na wielu funduszach zostało wzmocnione poprzez realizację programu na lata 2014–2020, powinno ono jeszcze szerzej określać wspólne zasady wdrażania i zmierzać w kierunku większego uproszczenia. W regionie Burgundii-Franche-Comté staramy się stosować możliwie jak najbardziej zintegrowane podejście do funduszy europejskich, w szczególności w zakresie komunikacji mającej na celu

podnoszenie wiedzy na temat interwencji europejskich wśród lokalnych zainteresowanych stron i ogółu społeczeństwa.

Instrumenty finansowe są bardzo ważnymi strategicznymi narzędziami wspierającymi konkurencyjność naszych MŚP i innowacje. Odgrywają one dziś bardzo istotną rolę, a w regionie Burgundii-Franche-Comté wykorzystaliśmy fundusze z EFRR, aby stworzyć fundusz kapitału podwyższonego ryzyka na rzecz wspierania rozwijających się firm. Zastanawiamy się również nad wdrożeniem nowych narzędzi w powiększonym regionie: funduszy na pożyczki lub gwarancji na innowacje skierowane do MŚP, które są specyficznymi instrumentami inwestycyjnymi mającymi zapewnić ożywienie gospodarcze. Bez wsparcia ze środków EFRR instrumenty te nie mogłyby zostać wdrożone. Mam jednak nadzieję, że w programach na okres po 2020 r. można będzie wdrożyć ambitną politykę spójności, w ramach której ważną rolę odgrywać

“ Europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne umożliwiają nam również podejmowanie konkretnych działań w sektorach doskonałości w regionie, takich jak sektor rolno-spożywczy, zdrowotny i samochodowy, poprzez promowanie wspólnych badań i tworzenie klastrów. ”



▲ Zgodnie z polityką zrównoważonej mobilności w regionie zapewniono finansowanie pasów ruchu dla autobusów, aby połączyć stację Viotte (Besançon) z centrum działań TEMIS.

Które z projektów realizowanych w regionie były szczególnie korzystne dla obywateli?

Chciałbym wymienić dwa ustrukturyzowane projekty, które przyniosą korzyści obywatelom. W ramach programu operacyjnego realizowanego w regionach Franche-Comté oraz Massif du Jura ze środków EFRR i EFS sfinansowano TCSP+ (pasy komunikacji publicznej) w Besançon (25), które od września 2017 r. łączą stację Viotte z centrum działań TEMIS, przechodząc przez kampus uniwersytecki w Bouloie, zgodnie z polityką zrównoważonej mobilności zainicjowaną przez gminę Grand Besançon. Według szacunków z nowej linii, obejmującej 11 stacji położonych na trasie o długości 4,1 km, korzystać będzie 8800 pasażerów każdego dnia! Celem jest zachęcenie mieszkańców do rezygnacji z jazdy samochodem na rzecz transportu publicznego, co pomoże zmniejszyć oddziaływanie na środowisko (zanieczyszczenie, hałas itp.).

Jeśli chodzi o program realizowany w regionie Burgundii ze środków EFRR i EFS, środki z EFRR uruchomiono w pierwszej fazie

wdrażania sieci wysokoprzepustowych (THD) przy poziomie interwencji wynoszącym około 30% całkowitych kosztów kwalifikowalnych. W całym okresie realizacji programu celem jest znaczne zwiększenie zasięgu sieci THD poprzez światłowody w Burgundii – zwiększenie zasięgu z 35 % do 50 % populacji na poziomie regionalnym (lub instalacja 145 000 gniazd). W związku z tym region zaplanował budżet w wysokości 8,4 mln EUR na sieć publiczną FTTH (ang. „Fibre To The Home” – doprowadzanie łączy światłowodowych do domów) w departamencie Côte d’Or w celu utworzenia 77 127 gniazd optycznych z możliwością podłączenia.

Debata na temat polityki spójności po 2020 r. nasila się. Jaki jest Pana punkt widzenia?

Polityka spójności jest głównym narzędziem inwestycyjnym w Unii Europejskiej. Umożliwia mobilizację publicznych i prywatnych zasobów regionalnych tak, aby współdziałały z zasobami europejskimi w celu osiągnięcia celów strategii „UE

2020”. Wspiera terytoria w ich polityce rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego i ma kluczowy wpływ na zmniejszanie dysproporcji między regionami i w ich obrębie. Nadal istnieją wyraźne rozbieżności między regionami europejskimi, dlatego nadal niezbędne jest zapewnianie wsparcia skierowanego do tych, które są najmniej rozwinięte.

Popieram silną i ambitną politykę spójności po roku 2020. Będę czuwać i podejmować aktywne działania w nadchodzących miesiącach, aby polityka spójności nie została sprowadzona do ogólnych negocjacji budżetowych. Nie zapominajmy o celach polityki spójności: harmonijnym rozwoju całej Unii i wzmocnieniu spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej. Żaden region, żadne terytorium i żaden obywatel europejski nie może zostać wykluczony z projektu europejskiego. ■



Wdrażanie EFSI przebiega zgodnie z planem

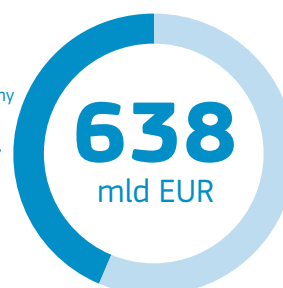
Europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne odgrywają kluczową rolę w poprawie codziennego życia obywateli UE – od pomocy ludziom w znalezieniu pracy po zapewnienie lepszej opieki zdrowotnej i ochronę środowiska.

Z nowego sprawozdania Komisji Europejskiej wynika, że od końca października 2017 r. w państwach członkowskich i regionach zainwestowano 278 mld EUR – czyli około 44% środków dostępnych na okres programowania 2014-2020.

„Wdrażanie europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych już się rozpoczęło i nabiera rozpędu”, jak potwierdza strategiczny przegląd oparty na danych pochodzących z krajów UE-28. „Powiązane inwestycje w wymierny sposób poprawiają życie obywateli w całej UE... Jest to namacalnym dowodem wartości dodanej UE w praktyce”.

W sprawozdaniu stwierdzono, że pomimo dużych różnic wszystkie kraje zgłaszają „wysokie lub bardzo wysokie przyspieszenie wdrażania programów realizowanych ze środków EFSI w 2016 r.”. Do końca zeszłego roku łączna wartość wybranych projektów wyniosła 182 mld EUR, w porównaniu z 58,8 mld EUR pod koniec 2015 r.

278 mld EUR wydanych środków



360 mld EUR do zainwestowania

„Sprawozdanie strategiczne dotyczące wdrażania europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych w 2017 r.” zostało wydane w samym środku intensywnej debaty na temat budżetu UE po roku 2020. W tym kontekście podkreśla ono udokumentowane osiągnięcia EFSI w zakresie wspierania ogólnoeuropejskiej konwergencji społeczno-gospodarczej, odporności i spójności terytorialnej, a także zapewniania państwom członkowskim stabilnych, długoterminowych ram inwestycyjnych.

Zmiana na lepsze

Do funduszy strukturalnych i inwestycyjnych (EFSI) zalicza się pięć funduszy: Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejski Fundusz Społeczny (EFS), Fundusz Spójności (FS), Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) oraz Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR). Fundusze te, uważane za główne narzędzie inwestycyjne UE, dysponują budżetem na lata 2014-2020 w wysokości 454 mld EUR i obejmują programy wsparcia, które będą realizowane do 2023 r.

“Sprawozdanie strategiczne ukazuje skuteczność wdrażania polityki spójności w Europie. Gotowi na okres po roku 2020.”

Komisarz Corina Crețu

Przegląd pierwszych trzech lat wdrażania pokazuje, że w całej Europie wybrano około 2 miliony projektów do finansowania. Jak zauważono w sprawozdaniu, „obecnie najwięcej środków przeznaczają się na obszary o najwyższej wartości dodanej w UE, takie jak zatrudnienie, włączenie społeczne, umiejętności, badania i innowacje, środowisko lub gospodarka niskoemisyjna”.

Przykładowo do końca 2016 r. EFSI wsparły około 7,8 mln osób w poszukiwaniu pracy lub podnoszeniu umiejętności, aby zwiększyć ich atrakcyjność na rynku pracy. Dodatkowe 11,5 mln osób zyskało dostęp do lepszych usług zdrowotnych.

Ale to nie wszystko. Dzięki EFSI państwa członkowskie poprawiły również otoczenie inwestycyjne poprzez reformy strukturalne i mobilizację kapitału prywatnego. Na przykład w ramach EFRR wybrane projekty wygenerują około 11,5 mld EUR uzupełniających inwestycji z sektora prywatnego. EFSI pomogły również w reagonowaniu na kryzys związany z napływem uchodźców i imigrantów, klęski żywiołowe oraz inne nieprzewidziane okoliczności.

Jako główne narzędzie UE służące wspieraniu zintegrowanego rozwoju terytorialnego, ponad 3800 strategii miejskich i terytorialnych otrzymuje wsparcie z europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych w oparciu o bardziej spójne ramy mające na celu promowanie bardziej zintegrowanego podejścia, czytamy w sprawozdaniu. Wdrażanie nowych instrumentów terytorialnych

doprowadziło do pozytywnych zmian w lokalnej i regionalnej kulturze planowania, w szczególności poprzez wspieranie ściślejszej współpracy między sektorami i poszczególnymi szczeblami administracji.

W sprawozdaniu podkreślono również postępy poczynione w zakresie wdrażania środków upraszczających i rozwijania potencjału organów oraz beneficjentów w celu zapewnienia skuteczniejszego i bardziej wydajnego zarządzania funduszami.

W dalszej perspektywie autorzy podkreślają jednak, że państwa członkowskie muszą podjąć większe wysiłki w celu zapewnienia wyboru i skutecznej realizacji projektów wysokiej jakości, dodając: „Konieczne jest, aby przyspieszeniu tempa wdrażania towarzyszył znaczny i szybki wzrost faktycznych wydatków”.

W świetle toczącej się debaty dotyczącej przyszłości polityki spójności stawka jest wysoka.

„Wspierając tworzenie miejsc pracy, wzrost gospodarczy i inwestycje, wzmacniając jednolity rynek, unię energetyczną i zarządzanie gospodarcze, inwestycje te odpowiadają potrzebom realnej gospodarki”, stwierdzono w sprawozdaniu. „Fundusze w znacznym stopniu pomagają UE w osiągnięciu jej celów politycznych, przekładając je na rzeczywiste działania”. ■

WSPIERANIE INTELIGENTNEGO, ZRÓWNOWAŻONEGO I SPRZYJAJĄCEGO WŁĄCZENIU SPOŁECZNEMU WZROSTU GOSPODARCZEGO

- ▶ Projekty wybrane do końca 2016 r., o wartości 50,3 mld EUR, były związane z **małymi i średnimi przedsiębiorstwami, badaniami, rozwojem i innowacjami**, a także z **technologiami informacyjnymi i komunikacyjnymi**.
- ▶ Oznacza to na przykład, że do tej pory około 915 000 dodatkowych gospodarstw domowych może spodziewać się **lepszego dostępu do Internetu szerokopasmowego**. Ponad 196 000 firm otrzymuje **cenne wsparcie w formie doradztwa**. Ponadto około 29 000 naukowców może teraz pracować w usprawnionych obiektach i ma lepszy dostęp do zasobów oraz usług, co wspiera innowacje.
- ▶ Wybrane projekty o wartości 48,7 mld EUR dotyczą **obszarów zatrudnienia, włączenia społecznego i edukacji**. Obejmuje to 14,6 mld EUR zainwestowane w kształcenie i szkolenia zawodowe. Dodatkowo w sprawozdaniu odnotowano, że utworzono 4,4 mln nowych miejsc w szkołach i placówkach opieki nad dziećmi.
- ▶ W **kategorii gospodarki niskoemisyjnej, zmian klimatu, środowiska i transportu** do końca 2016 r. zainwestowano 73,2 mld EUR w różne projekty. W rezultacie oczekuje się, że około 148 000 gospodarstw domowych zyska lepszą klasę zużycia energii. Ponad 4,6 mln osób korzysta już z nowych lub ulepszonych środków ochrony przeciwpowodziowej, a 3,5 mln powinno mieć dostęp do zasobów wody lepszej jakości.

EFSI: wzmocnienie europejskich regionów i poczucia solidarności

Posłanka do PE Kerstin Westphal, która jest również członkinią Komisji Rozwoju Regionalnego Parlamentu Europejskiego, przedstawia szczegółowo swoje poglądy i oczekiwania dotyczące wdrażania EFSI i ich wpływu.



“ *Fundusze strukturalne to nie tylko pieniądze. Są one znakiem europejskiej solidarności.* ”

Jednym z kluczowych celów wyznaczonych na ten okres jest zapewnienie ścisłej współpracy EFSI i Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych. Co Pani sądzi na temat tej współpracy i co można zrobić lepiej?

Jaka jest Pani opinia na temat dotychczasowego wdrażania EFSI w okresie 2014-2020?

Rozpoczęliśmy z opóźnieniem. Pierwszy rok tego okresu został stracony, przynajmniej w niektórych regionach. Moim zdaniem od tego czasu sprawy nabrały tempa i na tym etapie mam wrażenie, że wdrażanie przebiega sprawnie. Fundusze docierają tam, gdzie są potrzebne, i realizowanych jest wiele wspaniałych projektów.

Wydaje mi się, że jest zbyt wcześnie, aby uzyskać pełny obraz sytuacji, ale słyszałam również, że niektóre środki upraszczające zostały docenione oraz że koncentracja tematyczna zdaje egzamin w praktyce, co oznacza, że naprawdę koncentrujemy się na kilku ważnych priorytetach.

Poza wsparciem finansowym, jakie europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne zapewniają państwom członkowskim, jakie inne pozytywne wpływy funduszy Pani dostrzega?

Fundusze strukturalne to nie tylko pieniądze. Są one znakiem europejskiej solidarności. W dziedzinie europejskiej współpracy terytorialnej widać, że ludzie z różnych krajów współpracują ze sobą, aby wzmacniać swoje regiony. Wspieranych jest wiele dobrych pomysłów, dzięki którym regiony m.in. ograniczają emisję CO₂ lub tworzą nowe miejsca pracy. Właśnie to uwielbiam w europejskich funduszach strukturalnych i inwestycyjnych – dzięki nim regiony mogą być kreatywne i faktycznie pomagać ludziom.

Myślę, że ta współpraca się poprawia – również dzięki tak zwanemu rozporządzeniu zbiorczemu. Niemniej jednak, pomimo bardzo podobnych nazw, EFIS i EFSA opierają się na różnych podejściach. Współpraca między tymi dwoma funduszami może sprawdzić się w przypadku większych projektów, ale z mojego doświadczenia wynika, że fundusze EFSA zapewniają rzeczywiste wsparcie w małych i średnich projektach w wielu regionach. Jako sprawozdawca Parlamentu Europejskiego mogę powiedzieć, że Parlament nie chce, aby EFIS podważał strategiczną spójność, koncentrację terytorialną i długofalową perspektywę programowania w ramach polityki spójności.

W kontekście nadchodzących wieloletnich ram finansowych rok 2018 będzie kluczowym okresem dla polityki spójności po roku 2020. Jakie są Pani oczekiwania dotyczące przyszłości tej polityki?

Nadchodzący rok – podobnie jak rok 2019 – rzeczywiście będą decydujące. Moje oczekiwania przede wszystkim dotyczą tych dat. Sądzę, że powinniśmy uniknąć sytuacji takiej jak poprzednio, kiedy wiele programów operacyjnych uruchomiono z opóźnieniem. Regiony

muszą wiedzieć odpowiednio wcześniej, czego mogą się spodziewać.

Poza tym moje sprawozdanie dla Parlamentu Europejskiego wymaga dalszego uproszczenia. Wraz z grupą wysokiego szczebla, którą powołała komisarz Crețu, uważam, że na tym polu możemy wprowadzić konkretne usprawnienia. Ponadto PE nawołuje do większej elastyczności. Nasze regiony powinny być w stanie reagować na nowe, nieprzewidziane wyzwania, które mogą pojawić się na przykład w 2025 roku.

Do osłabienia polityki spójności również nie powinna prowadzić faktyczna dyskusja na temat przyszłych WRF ani prawdziwe słowa komisarza Oettingera, że „będziemy musieli realizować więcej zadań europejskich przy niższych nakładach finansowych”. Jak powiedziałam, europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne są symbolem solidarności, która podnosi kreatywność regionów. To powinno zostać utrzymane – we wszystkich regionach europejskich. ■



„EFSI stanowi zatem instrument polityczny na rzecz długofalowych zmian strukturalnych, dzięki któremu gospodarki regionalne uzyskują wsparcie w przygotowaniu i dostosowywaniu się do okoliczności, tak aby mieszkańcy każdego regionu mieli możliwość realnego rozwoju.”

Mari Kiviniemi, zastępca sekretarza generalnego OECD¹

„Polityka spójności nadal przynosi wyraźne i odczuwalne korzyści obywatelom w takich obszarach, jak lepszy dostęp do szkół, opieki zdrowotnej i socjalnej, czystsze powietrze i woda czy większa i bardziej zrównoważona mobilność.”

Daniël Termont, burmistrz Gandawy oraz przewodniczący organizacji EUROCITIES²



„Dzięki europejskim funduszom strukturalnym i inwestycyjnym możliwe jest stymulowanie i rozszerzanie inwestycji.”

Beate Merk, sekretarz stanu do spraw europejskich i stosunków regionalnych w Bawarii, Niemcy³



1) Panorama nr 61
2) Panorama nr 61
3) Panorama nr 62



Miasta Europy przedstawiają swoje stanowisko

Agenda miejska dla UE zachęca miasta do wpływania na kształtowanie polityki i proponowania rozwiązań dla wyzwań społecznych, takich jak ubóstwo lub zanieczyszczenie, które bezpośrednio wpływają na ich mieszkańców. Rok po jej uruchomieniu sprawozdanie Komisji ujawnia pierwsze wyniki.

W podpisany w maju 2016 r. pakcie z Amsterdamu, na mocy którego ustanowiono agendę miejską, wskazano 12 priorytetowych tematów – od miejsc pracy i mieszkalnictwa po mobilność w miastach, jakość powietrza i włączenie społeczne migrantów oraz uchodźców.

Aby opracować konkretne plany działania w tym zakresie, od tego czasu ustanowiono 12 partnerstw – po jednym na priorytet – zgodnie ze „Sprawozdaniem Komisji dla Rady w sprawie agendy miejskiej UE” przyjętym 20 listopada.

Partnerstwa obejmują 84 miasta, 22 państwa członkowskie, 13 dyrekcji generalnych, Europejski Bank Inwestycyjny (EBI), a także szereg stowarzyszeń, organizacji pozarządowych i innych.

„Dzięki pracy w partnerstwach wiele miast pokazało, że może w znaczącym stopniu wpływać na kształtowanie polityki UE” – czytamy w sprawozdaniu.

Trzy plany działania zawierające konkretne, ale nie prawnie wiążące wnioski – dotyczące ubóstwa w miastach, jakości powietrza i integracji migrantów oraz uchodźców – zostaną sfinalizowane do końca 2017 r. Kolejne będą gotowe w ciągu najbliższych dwóch lat.

URBIS to nowa dedykowana platforma doradztwa w kwestiach inwestycji miejskich w ramach Europejskiego Centrum Doradztwa Inwestycyjnego.

Ma ona zapewniać wsparcie doradcze władzom miejskim w celu ułatwienia, przyspieszenia i odblokowania inwestycji miejskich.

URBIS zapewnia:

- Indywidualne doradztwo techniczne w celu wsparcia rozwoju miejskich strategii inwestycyjnych i programów inwestycyjnych oraz poprawy jakości projektów i ich akceptowalności przez banki.
- Doradztwo w celu wsparcia rozwoju innowacyjnych metod finansowania inwestycji miejskich, w tym miejskiej platformy inwestycyjnej.

Dodatkowe informacje (w tym szczegóły dotyczące kryteriów kwalifikowalności):

Strona internetowa: eiah.eib.org

kontakt: eiah@eib.org

QR code

Postmark: AMSTERDAM 17-18 NOV 2016

Stamp: Aalborg Hub

Została utworzona specjalna witryna internetowa, która ma promować kompleksowy przegląd zasobów dostępnych dla miast, dzielenie się wiedzą oraz przekazywanie informacji na temat polityk i inicjatyw miejskich.

Jak zauważono w sprawozdaniu, pod wpływem agendy miejskiej niektóre państwa członkowskie ponownie podjęły działania zmierzające do opracowania lub wzmocnienia ich krajowej

polityki miejskiej. Stwierdzono również, że miasta zyskują na znaczeniu w międzynarodowych działaniach, takich jak walka ze zmianami klimatu.

W sprawozdaniu podkreślono również, że Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) inwestuje około 100 mld EUR w miastach na okres 2014-2020, z czego 15 mld euro zarządzane jest bezpośrednio przez miasta. ■

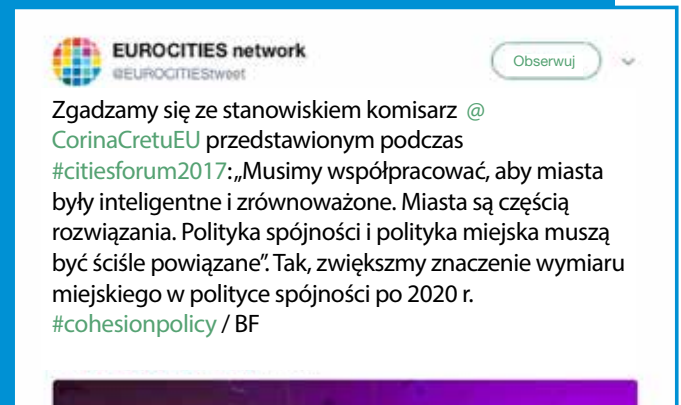
Forum Miast 2017

Trzecie Forum Miast, które odbyło się w dniach 27-28 listopada w Rotterdamie w Holandii, przyciągnęło kluczowych interesariuszy z całej Europy, takich jak osoby odpowiedzialne za kwestie miejskie, a także przedstawiciele ministerstw i organizacji pozarządowych. Najważniejszym wydarzeniem było uruchomienie URBIS.

Oto kilka najważniejszych informacji z wydarzenia:

„Dzięki tej inicjatywie miasta zyskają wsparcie, którego potrzebują, aby stworzyć nowe możliwości dla swoich mieszkańców.”

Komisarz Corina Crețu



WIĘCEJ INFORMACJI

Sprawozdanie Komisji dla Rady w sprawie agendy miejskiej UE:

<http://europa.eu/!Bx36qH>



^ Od lewej do prawej: Ana Paula Zacarias, sekretarz stanu ds. europejskich, Portugalia; Daniel Gibbs, prezydent Wspólnoty Saint Martin; Soibahadine Ibrahim Ramadani, przewodniczący rady departamentu Majotty; Ary Chalus, przewodniczący rady regionalnej Gwadelupy; Younous Omarjee, członek Parlamentu Europejskiego; Rodolphe Alexandre, przewodniczący wspólnoty terytorialnej Gujany Francuskiej; Corina Crețu, europejska komisarz ds. polityki regionalnej; Juan Fernando López Aguilar, poseł do Parlamentu Europejskiego; Fernando Clavijo, przewodniczący rządu Wysp Kanaryjskich; Alfred Marie-Jeanne, przewodniczący wspólnoty terytorialnej Martyniki; Didier Robert, przewodniczący rady regionalnej Reunion; Louis-Joseph Manscour, poseł do Parlamentu Europejskiego; Miguel Albuquerque, przewodniczący regionalnego rządu Madery; Rui Bettencourt, regionalny zastępca sekretarza prezydencji ds. stosunków zewnętrznych, rząd regionalny Azorów.

Najbardziej oddalone regiony UE: uprzywilejowane, odnowione i wzmocnione partnerstwo

„Zjednoczeni w różnorodności”, motto UE symbolizujące współpracę Europejczyków w celu zapewnienia pokoju i dobrobytu, a także wielość różnych kultur, tradycji i języków koegzystujących pokojowo w Europie, nabiera szczególnego znaczenia, biorąc pod uwagę bogactwo, jakie wnoszą do Unii regiony najbardziej oddalone.

Dziewięć regionów najbardziej oddalonych – Gwadelupa, Gujana Francuska, Martynika, Majotta, Reunion, Saint-Martin, Azory, Madera oraz Wyspy Kanaryjskie – to faktyczne atuty Unii Europejskiej. Ich położenie geograficzne zapewnia obecność Europy w strategicznych obszarach świata, a ich rozległe strefy morskie mają potencjał do rozwoju silnej niebieskiej gospodarki.

Regiony te są również bogate w zasoby. Odpowiadają one za 80 % różnorodności biologicznej w Europie i stanowią idealne lokalizacje do badań i innowacji w sektorach, takich jak gospodarka o obiegu zamkniętym, farmakologia, energia odnawialna, nauki o kosmosie i astrofizyka.

Jednak wzrost i rozwój tych regionów jest ograniczony przez szereg specyficznych cech geograficznych, takich jak ich oddalenie i/lub charakter wyspiarski, małe rozmiary, trudna topografia i klimat oraz zależność od kilku lokalnych produktów. UE dostrzega ich zalety oraz ograniczenia i wspiera ich wysiłki na rzecz rozwijania potencjału poprzez specjalne partnerstwo realizowane przez Komisję, regiony i państwa członkowskie. 24 października 2017 r. Komisja Europejska przyjęła nową strategię dla regionów najbardziej oddalonych, ustanawiającą uprzywilejowane, odnowione i wzmocnione partnerstwo.

Po co odnawiać strategię dzisiaj?

Mimo postępów w ostatnich latach regiony najbardziej oddalone nadal borykają się z poważnymi wyzwaniami: wysokim bezrobociem, szczególnie wśród ludzi młodych, podatnością na zmiany klimatu, utrudnionym wzrostem gospodarczym z powodu niewystarczająco rozwiniętej infrastruktury oraz zależnością od sektorów gospodarki, które nie wprowadziły innowacyjnych procesów w zadowalającym stopniu. Niektóre z tych regionów zmagają się również z presją migracyjną i kryzysami społecznymi.

“*Dzięki badaniom naukowym i innowacjom regiony najbardziej oddalone mogą stać się liderami w wielu obiecujących sektorach.*”



W związku z tym Komisja przedstawiła nową strategię wzmocnionego partnerstwa, aby podwoić wysiłki w celu sprostania tym wyzwaniom. Ma to na celu skuteczniejszą pomoc tym regionom w czerpaniu korzyści z globalizacji, z powodu której doświadczyły już niedogodności, nie czerpiąc jeszcze rzeczywistych korzyści. Wymaga to lepszej integracji na europejskim rynku wewnętrznym, jak również w ich regionalnym sąsiedztwie.

Po pierwsze strategia ma na celu kształtowanie polityk UE, tak aby lepiej odzwierciedlały realia i interesy tych regionów. Dotyczy to np. europejskiej polityki transportowej, energetycznej czy handlowej.

W tym celu platforma dialogu umożliwi regionom i ich państwom członkowskim, instytucjom europejskim oraz innym zainteresowanym stronom wymianę poglądów na wszystkich etapach tworzenia polityki i wdrażania. Komisja ustanowi również, na wniosek, specjalne grupy zadaniowe, które będą zajmować się konkretnymi kwestiami, takimi jak optymalne wykorzystanie funduszy europejskich lub promowanie zatrudnienia.

Strategia pomoże tym regionom wykorzystać ich mocne strony. Będzie wspierać ich pełną integrację regionalną w ich sąsiedztwie poprzez zachęcanie do realizacji wspólnych projektów w wielu obszarach, takich jak zapobieganie zagrożeniom naturalnym, gospodarowanie odpadami, transport lub energia.

Dzięki badaniom naukowym i innowacjom regiony najbardziej oddalone mogą stać się liderami w wielu obiecujących sektorach. Nowa strategia pomoże im rozwijać działalność innowacyjną i zwiększyć ich udział w programach badawczych UE.

UPRZYWILEJOWANA MOŻLIWOŚĆ PRZEDSTAWIENIA STRATEGII

Nowa strategia została przedstawiona przez przewodniczącego Junckera wspólnie z komisarz Crețu podczas Konferencji przewodniczących regionów najbardziej oddalonych, która odbyła się w dniach 26-27 października w Kajennie w Gujanie Francuskiej. Jej gospodarzem był przewodniczący Alexandre.

Obecność przewodniczącego Junckera, prezydenta Macrona, komisarz Crețu oraz przewodniczących regionów najbardziej oddalonych podkreśliła silne partnerstwo między trzema poziomami zarządzania: regionalnym, krajowym i europejskim. Oprócz Komisji, UE była również reprezentowana przez trzech posłów do Parlamentu Europejskiego (pana Omarjee, pana Manscura i pana Aguilara) oraz wiceprezesa Europejskiego Banku Inwestycyjnego, pana Fayolle'a.

Podczas konferencji przewodniczący regionów z zadowoleniem przyjęli określone w strategii i dostosowane do indywidualnych potrzeb podejście, które stosuje również Emmanuel Macron, prezydent Republiki Francuskiej. Zaapelowali o solidarność UE i równe szanse dla wszystkich obywateli UE, w szczególności tych w najbiedniejszych lub najbardziej oddalonych regionach UE. Wyrazili uznanie dla silnego poparcia politycznego dla polityki spójności, o jakim wspominał przewodniczący Juncker, podkreślając znaczenie elastyczności przy wdrażaniu tej polityki w celu zaspokojenia ich konkretnych potrzeb. Zwrócili również uwagę na potrzebę większej przejrzystości w negocjacjach w sprawie umów handlowych, dalszego wspierania lokalnych gospodarek oraz szczególnych środków w sektorach istotnych dla ich rozwoju, takich jak rybołówstwo i niebieska gospodarka.

Inteligentne wykorzystanie zasobów

Wykorzystując model inteligentnej specjalizacji, strategia ma na celu pomoc regionom w budowaniu ich zasobów poprzez wspieranie większej innowacyjności, w tym w tradycyjnych sektorach, takich jak rybołówstwo i przemysł rolno-spożywczy. W tym celu Komisja będzie dążyć do kontynuacji Programu szczególnych opcji na rzecz regionów oddalonych i wyspiarskich (POSEI) po 2020 r. Oceni również, czy pomoc państwa może zostać wykorzystana na wsparcie odnowienia floty rybackiej na małą skalę.

Nowa strategia ma również na celu stworzenie równych szans w tych regionach. Aby promować nabywanie umiejętności i mobilność, UE będzie zachęcać do większego uczestnictwa młodych ludzi z regionów najbardziej oddalonych zarówno w programie Erasmus, jak i w Europejskim Korpusie Solidarności.

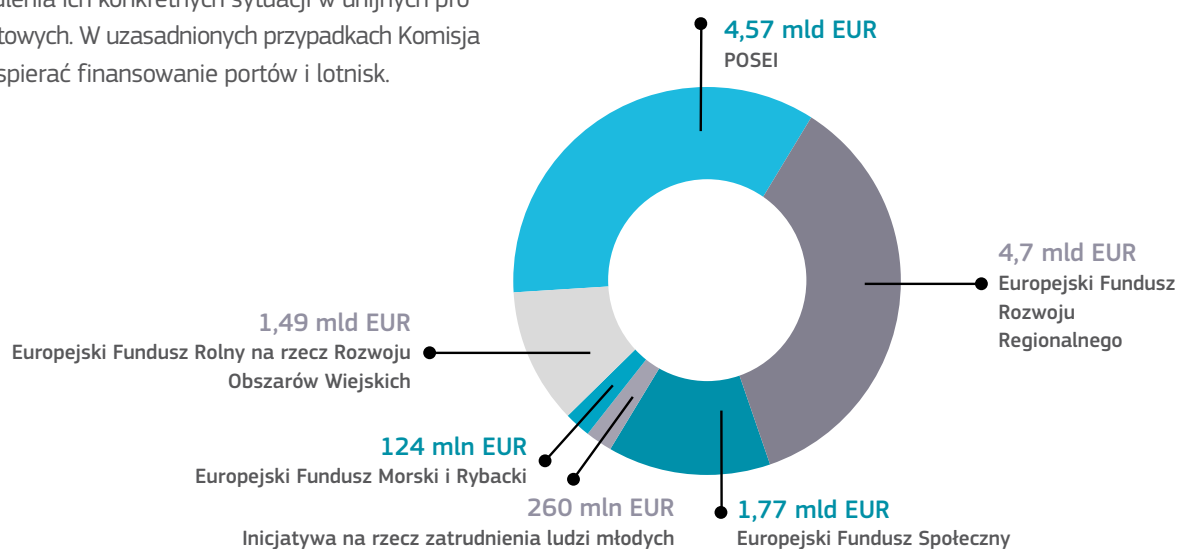
Ponadto lepsze połączenia transportowe mają kluczowe znaczenie dla rozwoju gospodarczego oraz jakości życia w tych regionach. Komisja właśnie rozpoczęła badanie w celu określenia ich potrzeb, przygotowania szeregu projektów transportowych i lepszego odzwierciedlenia ich konkretnych sytuacji w unijnych programach transportowych. W uzasadnionych przypadkach Komisja będzie również wspierać finansowanie portów i lotnisk.

Walka ze skutkami zmian klimatu jest jednym z największych wyzwań, przed jakimi stoją te regiony. Istnieje tu również ryzyko wystąpienia ekstremalnych zjawisk pogodowych, takich jak huragan Irma. UE uwzględni te wyzwania w swoim programie środowiskowym LIFE oraz w strategii dotyczącej przystosowania do zmian klimatu.

Co robi Europa dla tych regionów?

Unia Europejska wspiera wysiłki najbardziej oddalonych regionów w ich dążeniu do zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu. W okresie 2014-2020 przeznaczono 13,3 mld EUR z funduszy Unii Europejskiej dla regionów najbardziej oddalonych w ramach europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych oraz programu POSEI.

Ponadto regiony najbardziej oddalone korzystają ze specjalnych lub stanowiących odstępstwo środków w takich obszarach, jak rolnictwo, rybołówstwo, transport, pomoc państwa i podatki, w celu złagodzenia wpływu ich szczególnych ograniczeń i zwiększenia ich wzrostu gospodarczego. ■



“Znajdujecie się również w centrum wszystkich głównych wyzwań, które wpłyną na naszą przyszłość: zmiany klimatu, odnawialne źródła energii, różnorodność biologiczna. Wszystko, co możecie zrobić i rzeczywiście osiągnąć w każdej z tych dziedzin, może posłużyć jako wzór i model dla reszty Europy... Wszyscy jesteśmy zjednoczeni w tej samej Unii – polityka spójności Unii jest i musi pozostać niezbędnym elementem wiążącym, a wszystkie polityki muszą przynosić korzyści i gwarantować większy dobrobyt obywatelom.”

Fragment przemówienia przewodniczącego Junckera na 7. Konferencji przewodniczących regionów najbardziej oddalonych, zorganizowanej w dniach 26-27 października w Kajennie, stolicy Gujany Francuskiej

100 DZIAŁAŃ MAJĄCYCH NA CELU WDROŻENIE STRATEGII POPRZEZ ODNOWIONE PARTNERSTWO

Komisja już współpracuje z partnerstwem, aby zapewnić wdrożenie 100 działań wymienionych w komunikacie. Zaangażowane zostaną wszystkie szczeble zarządzania: UE, zainteresowane państwa członkowskie – Francja, Hiszpania i Portugalia – oraz regiony.

Komisja podjęła już szereg działań. W ramach partnerstwa z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym tworzona jest nowa inicjatywa poświęcona regionom najbardziej oddalonym w ramach planu przewodniczącego Junckera dotyczącego zwiększenia

wsparcia Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych (EFIS). Prowadzone są badania w celu określenia wymagań dla połączeń lotniczych i morskich oraz identyfikacji kluczowych projektów w sektorze transportu. Program prac „Horyzont 2020” na lata 2018–2020, czyli specjalne działanie koordynacyjne i wspierające, o budżecie w wysokości 4 mln EUR, zapewni szerszy udział regionów najbardziej oddalonych w unijnym programie badawczym, a także zwiększy widoczność ich potencjału badawczego i innowacyjnego oraz zasobów.

SILNY SYGNAŁ ZE ZJEDNOCZONEGO FRONTU



Konferencja przewodniczących regionów najbardziej oddalonych w latach 2016–2017, zorganizowana w Gujanie Francuskiej, była wyjątkowa pod wieloma względami. W związku z odnowioną strategią na rzecz regionów najbardziej oddalonych moi koledzy i ja przedstawiliśmy memorandum Komisji Europejskiej.

Przypominam sobie kampanie prowadzone przez nasze odległe terytoria, mające na celu stworzenie ram prawnych dostosowanych do realiów naszych najbardziej oddalonych regionów. Trudne, złożone kampanie wymagają cierpliwości i determinacji, a także żywego i rzeczowego dialogu z Komisją. Nadal mamy jeszcze wiele do zrobienia. To memorandum stanowi silny sygnał ze zjednoczonego frontu.

Ponadto obecny był przewodniczący Jean-Claude Juncker – była to jego pierwsza wizyta w regionach najbardziej oddalonych i w Gujanie Francuskiej. Gest ten potwierdził, że jesteśmy członkami Unii Europejskiej, oraz że nasze podejście jest słuszne. Wizyta Emmanuela Macrona, Prezydenta Republiki Francuskiej, sprawiła, że mój kraj znalazł się w centrum szczególnej uwagi, co mnie bardzo cieszy.

Jednak poza tymi aspektami nie mogę zapomnieć o wyzwaniach stojących przed Gujaną Francuską. Podczas konferencji podkreśliłem potrzebę nadania priorytetu niektórym sektorom gospodarczym, które borykają się z poważnymi ograniczeniami

budżetowymi w zakresie wsparcia publicznego: hotelarstwo, rybołówstwo, rolnictwo i wytwórstwo. Taka prośba wydaje mi się tym bardziej uzasadniona z uwagi na fakt, że w tym roku zakończono przegląd rozporządzeń Unii Europejskiej w sprawie pomocy państwa (ogólne rozporządzenie w sprawie wyłączeń blokowych). Przy tej okazji poprosiliśmy, aby UE opracowała specjalne podejście do pomocy państwa. Konieczne jest zatem zapewnienie spójności między politykami wspólnotowymi i krajowymi.









W pełni zdaję sobie sprawę, że ta konferencja to tylko pierwszy krok. Podobnie jak inni przewodniczący władz regionów najbardziej oddalonych mam ogromne obawy związane z polityką spójności. Nasze terytoria muszą podążać za dynamiką europejską, poprzez ciągłe odnawianie, zapewnianie środków finansowych na walkę ze stojącymi przed nimi wyzwaniami i poprzez wykorzystanie ich atutów. Dla regionów najbardziej oddalonych kluczowe znaczenie ma realizacja obecnej strategii. Powiedziałbym nawet, że to my – przedstawiciele władz terytorialnych – odpowiadamy za poprawę jej skuteczności.

Rodolphe Alexandre, przewodniczący wspólnoty terytorialnej Gujany Francuskiej, ustępujący przewodniczący Konferencji przewodniczących regionów najbardziej oddalonych





FAKTY I LICZBY

	Populacja (2015 r.)	PKB na mieszkańca (EU28=100) (2015 r.)	Bezrobocie (2016 r.)	Bezrobocie wśród młó- dzieży (15-24 l.) (2016 r.)*	Bezrobocie wśród kobiet (2016 r.)*
 Azory	245 766	68	11,2	41,5	9,5
 Wyspy Kanaryjskie	2 135 722	74	26,1	51,3	27,8
 Gwadelupa	429 849	69	23,9	46,7	25,3
 Gujana	262 527	53	23,2	43,9	24,7
 Madera	256 424	72	13	50,5	11,9
 Martynika	376 847	78	17,6	44,3	17,5
 Majotta	235 132	32	27,1	54,5	31,8
 Reunion	850 996	71	22,4	44	22

* Dane z 2016 r. z wyjątkiem Azorów i Madery (2014 r.)

Dane demograficzne dla Gwadelupy obejmują dane dotyczące Saint-Martin (populacja 36 457 w 2013 r.)

Źródło: Eurostat

REGIONY NAJBARDZIEJ ODDALONE: NIEPOWTARZALNE MOŻLIWOŚCI I WARTOŚĆ DODANA DLA UE

W czasie, gdy Europa doświadcza trudnego kryzysu tożsamości, regiony najbardziej oddalone potwierdzają swoje zaangażowanie w projekt europejski i chęć podążania za Unią w celu zapewnienia wysokiego poziomu rozwoju gospodarczego i dobrobytu dla swoich obywateli. Cel ten będzie można osiągnąć tylko wtedy, gdy europejskie polityki i inicjatywy zostaną dostosowane do wyjątkowej sytuacji tych regionów.

Odnowione zobowiązanie Komisji Europejskiej do wspierania regionów najbardziej oddalonych we wzmacnianiu ich pozycji w UE, wyrażone w nowym komunikacie „Silniejsze i odnowione partnerstwo strategiczne z regionami najbardziej oddalonymi UE”, jest bardzo ważnym kamieniem milowym dla przyszłości regionów oraz dla projektu nadchodzącego okresu programowania. Musi zostać wdrożone w świetle wyroku Trybunału Sprawiedliwości UE w sprawie zakresu art. 349 TFUE, który mówi, że artykuł ten stanowi jedyną i wystarczającą podstawę prawną do przyjęcia prawodawstwa europejskiego, biorąc pod uwagę specyfikę regionów najbardziej oddalonych.

Nowy komunikat powinien uwzględniać równe szanse, konkurencyjność i aspekty zewnętrzne – elementy, które są ze sobą nierozdzielnie powiązane – aby stać się wskaźnikiem każdej ambitnej polityki publicznej dla regionów najbardziej oddalonych, zapewniając doskonałą podstawę do realizacji tych ambicji.

W tym kontekście Konferencja przewodniczących regionów najbardziej oddalonych w swoim memorandum z marca 2017 r. określiła cele, które mają pozwolić na zwiększenie widoczności regionów najbardziej oddalonych, w skoordynowany sposób chronić ich interesy w związku z finansowaniem i odnową budżetową, a także umożliwić współpracę w obszarach wspólnego zainteresowania, wykazujących wartość dodaną, jaką regiony najbardziej oddalone mogą wnieść do UE.

Pomimo stałych ograniczeń, jakie napotykają, regiony najbardziej oddalone stanowią wyjątkowy i inny wymiar, bez którego UE z pewnością byłaby uboższa: pozycja geostrategiczna, zróżnicowana różnorodność biologiczna oraz uprzywilejowane otoczenie naturalne dla realizacji naukowych i technologicznych działań badawczych, zwłaszcza w dziedzinach takich jak



gospodarka niebieska i gospodarka o obiegu zamkniętym lub odnawialne źródła energii, oferując jednocześnie wyjątkowe naturalne środowisko dla bezpiecznej i zrównoważonej turystyki.

W tym niepewnym, ale obiecującym okresie współpraca techniczna zostanie wzmocniona poprzez sieci zatrudnienia, energii i inteligentnej specjalizacji ustanowione przez regiony najbardziej oddalone. Zostaną również podjęte wysiłki na rzecz wzmocnienia współpracy z sąsiadami. Pomoże to w zidentyfikowaniu potrzeb tych regionów i odkryciu oraz lepszym wykorzystaniu oferowanych przez nie możliwości.

Fernando Clavijo
prezydent Wysp Kanaryjskich,
przewodniczący Konferencji przewodniczących regionów
najbardziej oddalonych





AZORY

NONAGON SCIENCE AND TECHNOLOGY PARK

Dofinansowanie UE: 7,6 mln EUR

Położony na wyspie São Miguel park naukowo-technologiczny NONAGON ma poprawić powiązania między sektorem publicznym, prywatnym a uniwersyteckim, w celu promowania przedsiębiorczości opartej na technologii. Chodzi o zachęcanie do dzielenia się doświadczeniami i umiejętnościami wśród przedsiębiorstw oraz promowanie rozpowszechniania innowacyjnych praktyk.

Projekt dąży do stworzenia warunków niezbędnych do przyciągnięcia firm z innych regionów, które przyniosą wartość dodaną regionalnemu sektorowi przemysłowemu. Zapewnia usługi inkubacyjne i przestrzeń kooperacyjną dla rozwijających się firm. Organizuje również międzynarodowy weekend rozwijających się firm i noc twórczości, w których uczestniczą także studenci z Stanów Zjednoczonych i Kanady.

W centrum tym mieści się również CoderDojo na Azorach – jest to międzynarodowe stowarzyszenie klubów programistów dla młodych osób, w ramach których mogą one tworzyć strony internetowe i inne aplikacje komputerowe.

“NONAGON umożliwił UrActive bliską współpracę z kilkoma firmami w wielu dziedzinach. Stymulował także interakcje z lokalnymi przedsiębiorstwami, dzięki czemu mogliśmy wykorzystać nasze partnerstwa. Ponadto budynek NONAGON oferuje wyjątkowe warunki w regionie do prowadzenia naszej działalności.”

Paulo Leite (UrActive)

MADERA

OCHRONA LUDNOŚCI PRZED ZAGROŻENIEM POWODZIOWYM

Dofinansowanie UE: 76,3 mln EUR

Projekt obejmuje zestaw interwencji strukturalnych mających na celu zminimalizowanie i złagodzenie skutków powodzi i zagwarantowanie systematycznego stosowania mechanizmów zapobiegania ryzyku i zarządzania nim. W ten sposób przyczyni się do lepszej ochrony ludności, obiektów dziedzictwa architektonicznego i działalności gospodarczej.

Praca odpowiada wymaganiom określonym w studium oceny ryzyka powodziowego na Maderze (EARAIM). Obejmuje to interwencje mające na celu poprawę funkcji hydraulicznych głównych rzek w Funchal, ochronę strefy nadbrzeżnej we wschodniej części miasta oraz ochronę i naprawę miejsca tymczasowego nasypu zbudowanego po okresie niekorzystnych warunków atmosferycznych w 2010 roku.



“Miasto Funchal jest teraz piękniejsze i bezpieczniejsze. Podczas ulewnego deszczu brzegi rzek są chronione, co pozwala uniknąć katastrof. Jest to również doskonałe miejsce na wypoczynek i rodzinne wypady.”

Carmo Cabral

GWADELUPA**PRZYGOTOWANIE DO ZATRUDNIENIA DZIĘKI PROGRAMOM SZKOLEŃ/STAŻU PRACY****Dofinansowanie UE: 0,6 mln EUR**

Celem projektu jest zapewnienie wsparcia młodym ludziom znajdującym się w trudnej sytuacji, aby zwiększyć ich szanse na zatrudnienie. Szkolenie pomoże uczniom wybrać ścieżkę kariery i dostosować ich profil zawodowy do wymogów określonych przez pracodawców. Kurs edukacyjny obejmuje również okres próbny w firmie, aby zainteresować uczniów ich przyszłym życiem zawodowym.

**MARTYNIKA****NOWA PLATFORMA SZPITALNA ODPORNA NA TRZĘSIENIA ZIEMI O WYSOKIEJ INTENSYWNOŚCI****Dofinansowanie UE: 34,6 mln EUR**

Martynika znajduje się na obszarze o wysokim stopniu zagrożenia sejsmicznego (klasa 5) i dlatego budowa nowej platformy szpitalnej połączonej z istniejącym szpitalem, zgodnie z nowymi normami ochrony sejsmicznej, ma kluczowe znaczenie dla regionu.

Projekt wspiera budowę niezbędnych jednostek pomocniczych, które są autonomiczne i umożliwiają pracę w ekstremalnych warunkach, nawet gdy zewnętrzne zasoby energii i wody będą niedostępne przez tydzień. Zmodernizowany obiekt techniczny składa się z budynku odpornego na trzęsienia ziemi o powierzchni 28 788 m², mieszczącego 191 łóżek. Instalacja obejmuje także lądowisko dla helikopterów do transportu chorych.

WYSPA REUNION**ŹRÓDŁO FUNDUSZY:
„FINANCIÈRE RÉGION RÉUNION”****Dofinansowanie UE: 44 mln EUR**

Dzięki wsparciu ze środków EFRR i EBI region Reunion stworzył fundusz wspierający rozwój lokalnych przedsiębiorstw. Celem projektu jest zwiększenie i wzmocnienie konkurencyjności małych przedsiębiorstw.

Fundusz będzie działał z wykorzystaniem dwóch narzędzi: niskoprocentowanych pożyczek w ramach tzw. systemu pożyczek opartych na podziale ryzyka w celu zapewnienia płynności lokalnym firmom; oraz operacji kapitałowych lub operacji quasi-kapitałowych skierowanych do małych i średnich przedsiębiorstw.



„Oznacza to przede wszystkim umieszczenie naszych najbardziej oddalonych regionów w centrum procesu decyzyjnego UE – upewnienie się, że nasze obawy i interesy zostaną w pełni uwzględnione w procesie projektowania, przygotowywania i wdrażania polityk UE.”

Fragment przemówienia komisarz Crețu podczas 7. Konferencji przewodniczących regionów najbardziej oddalonych, zorganizowanej w dniach 26-27 października w Kajennie, stolicy Gujany Francuskiej



MAJOTTA

NARISOMÉ – UCZMY SIĘ RAZEM, CZYLI JAK ZWIĘKSZYĆ ZATRUDNIENIE MŁODZIEŻY NA MAJOTCIE

Dofinansowanie UE: 1,3 mln EUR

Narisomé to program realizowany przez AGEPAC, międzyregionalny portal szkoleniowy dotyczący zatrudnienia, którego celem jest zachęcenie młodych ludzi (16-25 lat) do integracji w środowisku pracy poprzez wspieranie motywacji, pewności siebie i socjalizacji. Celem projektu jest promowanie nabywania zestawu umiejętności

interdyscyplinarnych, opracowanie planu działania dla każdego projektu zawodowego każdej młodej osoby, a tym samym walidację i zabezpieczenie jej drogi do zatrudnienia.

W 2016 r. projekt wsparł 141 młodych ludzi, z których 48% znalazło zatrudnienie lub kurs szkoleniowy, a 42% rozpoczęło staż.

SAINT-MARTIN

SZKOLENIA ZAWODOWE DLA PRACOWNIKÓW SEKTORA RYBOŁÓWSTWA

Dofinansowanie UE: 91 221 EUR

Projekt ten pomógł bezrobotnym młodym ludziom zdobyć odpowiednie kompetencje do pracy w przemyśle rybnym. Projekt szkolenia zawodowego miał na celu wyposażenie ich w umiejętności wymagane do znalezienia zatrudnienia na lokalnym rynku lub założenia własnej firmy. Szkolenia były prowadzone poza regionem, co umożliwiło uczestnikom zapoznanie się z nowym środowiskiem kulturalnym i społecznym.



PROMOWANIE KULTURY REGIONU NAJBARDZIEJ ODDALONEGO

Komisja przedstawiła niedawno nową strategię dla regionów najbardziej oddalonych, aby pomóc im w pełni wykorzystać ich potencjał. W jakim stopniu, z Pana punktu widzenia, strategia ta zmierza we właściwym kierunku?

Przede wszystkim uważam, że ważne jest, aby podkreślić, iż metoda pracy wdrożona z inicjatywy komisarzy Coriny Crețu w celu napisania tej nowej strategii, sama w sobie jest krokiem naprzód. Członkowie Parlamentu Europejskiego i przedstawiciele Komisji Europejskiej, którzy uważnie wysłuchali regionów najbardziej oddalonych, podjęli już konkretne działania. Ostatecznie strategia ta jest wynikiem szerszego dialogu opartego na partnerstwie i jest to pierwsza rzecz godna pochwały.

Drugą jest fakt, że w wyniku opracowania tej strategii prowadzono intensywne dyskusje w Komisji Europejskiej, w tym na szczeblu samych komisarzy. To początek czegoś, co nazwałbym kulturą regionu najbardziej oddalonego. Innymi słowy, bierze pod uwagę regiony najbardziej oddalone na wszystkich szczeblach decyzyjnych w Komisji Europejskiej.

Jak widać, ta nowa strategia została ostatecznie przyjęta przez najwyższy szczebel Komisji Europejskiej, przez przewodniczącego Jean-Claude'a Junckera, a program polityczny regionów najbardziej oddalonych stał się politycznym priorytetem dla Komisji. Cieszy mnie to.

Oczywiście wszystko jest zawsze oceniane w świetle tego, w jaki sposób wnioski są wdrażane, a nie w jaki sposób są ogłaszane. Niemniej jednak uważam, że niniejszy komunikat oraz poprzedzające go długoterminowe wspólne działania przywróciły oparty na zaufaniu stosunek między regionami najbardziej oddalonymi a Komisją Europejską.

Ta nowa strategia obejmuje szereg konkretnych działań i szczerych odpowiedzi ze strony Komisji Europejskiej. Mamy wspólną podstawę, na której możemy opierać nasze przyszłe działania i którą możemy wykorzystać do mierzenia postępu poprzez określenie obowiązków każdej ze stron – Komisji, państw i regionów – ponieważ są one jasno określone.



Jak ważne są kolejne inwestycje UE w tych regionach w ostatnich okresach programowania (13,3 mld EUR przyznanych tylko w okresie 2014-2020)?

W przypadku regionów najbardziej oddalonych polityka spójności ma kluczowe znaczenie, ponieważ opiera się na zasadzie nadrobienia opóźnień w rozwoju i redystrybucji bogactwa z najbogatszych regionów do najbiedniejszych regionów. Z pewnością należy wszystkim uświadomić, że Majotta, najmłodszy najbardziej oddalony region, jest jednym z dwóch najbiedniejszych regionów w UE.

Polityka spójności jest prawdziwym narzędziem, które można wykorzystać do dalszego rozwoju, ponieważ stanowi część logiki projektu i postępu.

Jakie jest Pana stanowisko w sprawie toczącej się debaty na temat polityki spójności po roku 2020, zwłaszcza w odniesieniu do regionów najbardziej oddalonych?

Debata ta wykracza poza kwestię regionów najbardziej oddalonych. Ma wpływ na podstawy UE, jej zasady i wartości. Bez silnej polityki spójności mocno związanej z wyznaczonymi dla niej celami w traktatach UE ryzykuje utratę jednej z głównych racji bytu, i bez wątpienia jej głównego spoiwa.

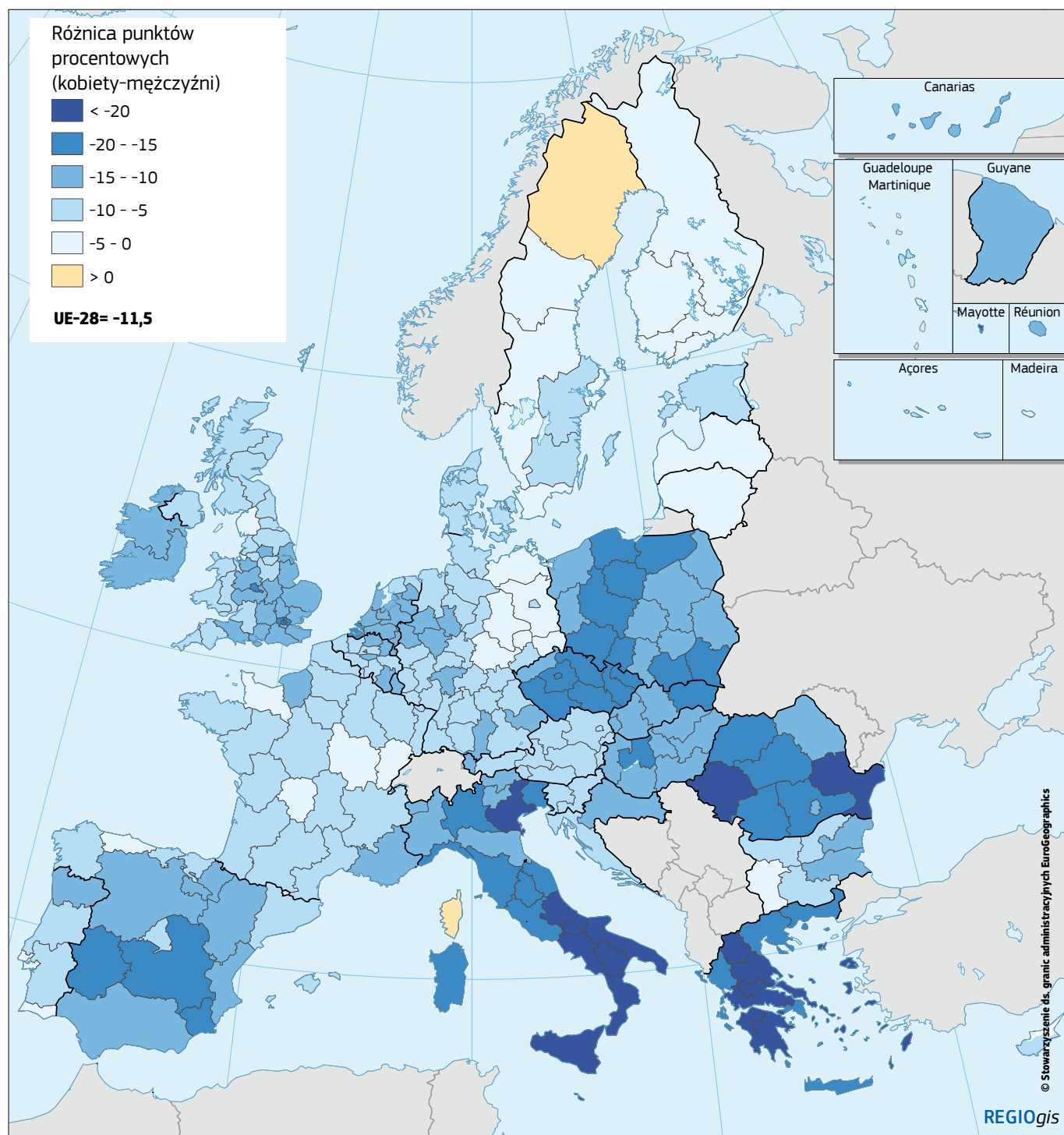
Bez solidarności w sercu europejskiego projektu idea wspólnej przyszłości ulegnie rozmyciu. Nigdy nie powinniśmy o tym zapominać. Osłabienie polityki regionalnej osłabiłoby również realizację celów wyznaczonych przez nową strategię dla regionów najbardziej oddalonych.

Younous Omarjee,
poseł do Parlamentu Europejskiego

Różnice między stopą zatrudnienia kobiet i mężczyzn (20-64 l.), dane z 2016 r.

W UE wskaźnik zatrudnienia kobiet jest o 12 punktów procentowych niższy niż wskaźnik zatrudnienia mężczyzn. Tylko dwa regiony UE – Korsyka i Górna Norlandia w Szwecji – odnotowują wyższy odsetek pracujących kobiet niż pracujących mężczyzn. Natomiast stopa zatrudnienia kobiet w Apulii we Włoszech i w Regionie Północnych Wysp

Egejskich w Grecji jest o 28 punktów procentowych niższa, co oznacza, że ogólny wskaźnik zatrudnienia kobiet jest bardzo niski (odpowiednio 48% i 59%). Gdyby kobiety były w stanie dogonić mężczyzn w całej UE, osiągnęlibyśmy docelowy poziom 75% zatrudnienia wyznaczony w ramach strategii „Europa 2020”.

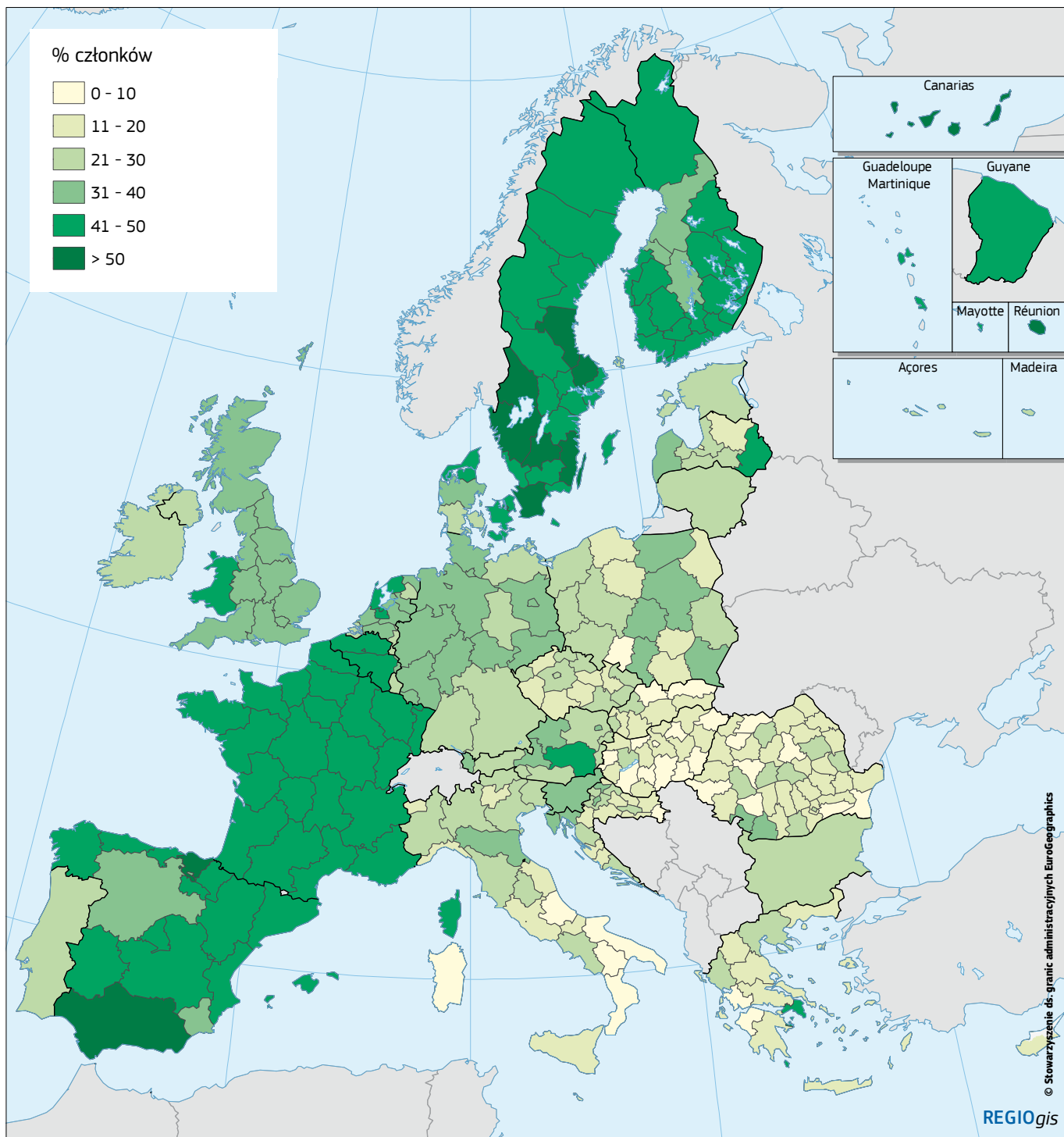


Źródło: Eurostat

Kobiety w zgromadzeniach regionalnych, 2017 r.

Zgromadzenia regionalne w Basilicata we Włoszech, w trzech węgierskich regionach NUTS-3 oraz w Alba w Rumunii, nie mają żadnych kobiet wśród członków. Natomiast w czterech hiszpańskich, czterech francuskich i dziewięciu szwedzkich regionach kobiety stanowią co najmniej 50% członków parlamentów regionalnych. Politycy krajowi

często rozpoczynają karierę w polityce lokalnej lub regionalnej. Niski udział kobiet na poziomie regionalnym utrudni im także rozpoczęcie kariery w polityce krajowej. Należy pamiętać, że przedstawione dane dotyczące udziału w parlamencie krajowym odnoszą się do krajów i regionów bez zgromadzenia regionalnego.



Kraje bez zgromadzeń regionalnych: BG, EE, IE, CY, LT, LU, MT, SI (kobiety w zgromadzeniu narodowym)

Regiony bez zgromadzenia: ES63, ES64, PT1, Anglia z wyłączeniem Londynu (kobiety w zgromadzeniu narodowym).

Źródło: Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn, WCB, DG REGIO

DZIESIĘĆ LAT SUKCESU

W tym roku będzie obchodzona 10. rocznica nagród RegioStars. Poniżej przedstawiamy kilka historii obywateli, którzy skorzystali z tych udanych innowacyjnych projektów w całej UE.



“Dzięki Green Tech Cluster nasz produkt odnosi sukcesy na rynku, a my zyskaliśmy możliwość współpracy z dużym instytutem badawczym, co może prowadzić do obiecujących nowych rozwiązań.”

Werner Färber, dyrektor zarządzający EcoCan GmbH
Austria – kłaster Green Tech – zdobywca nagrody RegioStars w 2012 r.

“Seniorzy otrzymali od przedstawiciela banku jasne i wyczerpujące wyjaśnienie dotyczące bezpiecznego korzystania z bankowości internetowej, a także uzyskali odpowiedzi na pytania, co przyniosło istotne praktyczne korzyści.”

Regina Dovidavičiūtė, wiceprzewodnicząca, Stowarzyszenie
Uniwersytetów Trzeciego Wieku
Litwa – zastosowanie ICT na potrzeby e-integracji – zdobywca nagrody
RegioStars w 2010 r.



“Nowe umiejętności i wiedza są bardzo istotne w rolnictwie. Dzięki EkoBiz zdobyłem informacje na temat techniki produkcji, ochrony roślin i finansowania. Teraz mam wiedzę potrzebną do zarządzania moją farmą.”

Božo Vukušić, hodowca oliwek
Chorwacja – EkoBiz – zdobywca nagrody RegioStars w 2017 r.

“Program odmienił moje życie, wskazując mi kierunek, w którym teraz podążam. Dało mi to motywację i odwagę, aby sięgnąć po to, czego pragnęłam.”

Katie Gillmon, właścicielka i szefowa kuchni, Wood and Green
Zjednoczone Królestwo – Fifteen Cornwall – zwycięzca nagrody
RegioStars w 2014 r.



“Wycieczki autobusowe są wygodniejsze, a harmonogramy jazdy można teraz sprawdzić w aplikacji. Dzięki utworzeniu nowych tras moje podróże stały się o wiele szybsze, łatwiejsze i krótsze. Mam nadzieję, że Horários do Funchal nadal będzie działać tak sprawnie.”

Joana Sousa
Portugalia – CIVITAS MIMOSA – zdobywca nagrody RegioStars w 2011 r.



“Właśnie ukończyłem szkołę i zamierzam rozpocząć naukę zawodu hydraulika, więc wszystko idzie po mojej myśli. Wskazówki, jakie otrzymałem od doradcy w ramach projektu Diritti a scuola dały mi wiarę w siebie i pomogły mi zidentyfikować moje talenty i aspiracje.”

Antonio Grassi, Włochy – Diritti a scuola – zdobywca nagrody RegioStars w 2015 r.



“Projekt włączenia społecznego SÖM Fosie przyczynił się do poprawy warunków życia w regionie, a także przyniósł mi korzyści osobiste. Wcześniej brakowało narzędzi i zasobów, ale SÖM Fosie umożliwił mi rozwój osobisty oraz inwestycje w moją edukację.”

Safija Imsirovic
Szwecja – SÖM Fosie – zdobywca nagrody RegioStars w 2012 r.



Nagrody **RegioStars**: Historie na temat 10 lat sukcesów podkreślają imponujące osiągnięcia wybitnych projektów regionalnych finansowanych ze środków UE i przedstawiają wybrane historie zwycięzców i beneficjentów projektu:

<http://europa.eu/!PJ39Yg>

Mała rada dla UE od brytyjskiej superaktywistki

Madeleina Kay była jednym z czworga zwycięzców tegorocznego konkursu dla blogerów „Europa w moim regionie”, skierowanym do młodych ludzi blogujących o projektach finansowanych ze środków UE. Częścią jej nagrody była podróż do Brukseli podczas Europejskiego Tygodnia Regionów i Miast, gdzie otrzymała szkolenie z zakresu dziennikarstwa mobilnego. Poniżej opisuje swoją podróż do Brukseli oraz jej bieżącą kampanię na rzecz zatrzymania Wielkiej Brytanii w UE.

Dzięki wygranej w konkursie dla blogerów #EUinMyRegion mogłam po raz pierwszy odwiedzić Brukselę i zobaczyć pracę Komisji oraz Parlamentu Europejskiego. Od czasu unijnego referendum w Wielkiej Brytanii intensywnie się dokształcam. Niestety, mój brak wiedzy nie był odosobnionym przypadkiem – jest to stan ogólnokrajowy, który spowodował, że ludzie głosowali w sprawie swojej przyszłości bez wystarczającego zrozumienia i informacji.

Poziom edukacji politycznej w Wielkiej Brytanii jest fatalny, a projekty finansowane przez UE są słabo nagłośnione. Niesprawiedliwość wyniku głosowania w sprawie Brexitu jest uderzająca, biorąc pod uwagę kłamstwa głoszone przez czołowych polityków, którzy nadal powtarzają te nieuzasadnione i nieprawdziwe informacje.



Obywatele Wielkiej Brytanii głosowali za Brexitem z powodu wielu często sprzecznych powodów. Wiele osób żyjących w ubogich regionach głosowało za Brexitem, sądząc, że UE jest w jakiś sposób winna nierówności w Wielkiej Brytanii. Inni szczerze wierzyli w kłamstwa na temat finansowania NHS (służby zdrowia w Wielkiej Brytanii). UE została wykorzystana jako kozioł ofiarny w związku z niedociągnięciami polityki wewnętrznej, podczas gdy w rzeczywistości działała ona na rzecz rozwiązania problemu ubóstwa w regionach, w których najwięcej osób głosowało za wyjściem z Unii.

Spędziwszy tydzień w sercu Unii Europejskiej, nie mogę przestać myśleć, że zrobiliśmy jej wielką krzywdę i mam szczerą nadzieję, że będziemy mogli do niej ponownie dołączyć, gdy w końcu przyznamy się do naszego błędu.

Niemniej uważam również, że UE musi podjąć działania, aby zniechęcić inne kraje do obrania równie błędnej drogi. Zwiększenie zrozumienia i wiedzy na temat UE jest jednym z głównych celów mojej kampanii – używam zabawnego, przyjaznego i angażującego stylu, aby dotrzeć do szerszej grupy odbiorców. Konieczna będzie zmiana podejścia, aby instytucje europejskie stały się bardziej otwarte i angażowały szersze grono obywateli. Wymagane jest również lepsze propagowanie informacji o fantastycznej pracy, jaką wykonuje UE, aby wspierać rozwój jej państw członkowskich.

Korzystanie z alternatywnych metod docierania do młodych ludzi i obywateli, którzy zazwyczaj nie są zaangażowani w politykę, jest niezbędne, aby zatrzymać rozwój populizmu w Europie i uzyskać wsparcie przyszłego pokolenia dla UE.

W grudniu wrócę do Brukseli z 1000 pisanych odręcznie listów z przesłaniem solidarności na czas świąt Bożego Narodzenia i nadzieją na naszą przyszłość w UE. ■

WIĘCEJ INFORMACJI

<http://europa.eu/ljp93vW>

KONKURS FOTOGRAFICZNY
„EUROPA W MOIM REGIONIE 2017”

Zwycięskie zdjęcia

Wybierz projekt finansowany przez UE, znajdź dobry kadr, tak aby przedstawić projekt i informacje na jego temat na jednej fotografii, i pstryknij zdjęcie! Łatwiej powiedzieć niż zrobić? Przed takim właśnie wyzwaniem stanęli uczestnicy szóstej edycji konkursu fotograficznego „Europa w moim regionie”.

C roczny konkurs ma na celu podkreślenie wspaniałej pracy wykonywanej w ramach projektów realizowanych w całej Europie dzięki środkom z UE, oraz zbadanie, co te projekty oznaczają dla lokalnych społeczności.

W rzeczywistości fundusze UE pomagają rozwiązać wiele problemów w całej Europie, od usprawnienia połączeń transportowych i wspierania małych i średnich przedsiębiorstw, po inwestycje w czystsze środowisko, rozwój nowych produktów oraz poprawę edukacji i podnoszenie umiejętności.

W 2017 r. konkurs przeprowadzono latem w mediach społecznościowych. Zgłoszenia były przysyłane na platformę online i udostępniane do publicznego głosowania. Następnie jury składające się z dwóch fotografów i eksperta w dziedzinie mediów społecznościowych wybrało trzy zwycięskie fotografie spośród zdjęć, które otrzymały największą liczbę głosów w Internecie, oraz przyznało wyróżnienia za jakość estetyczną, kreatywność i powiązanie z tematem konkursu.

Z ponad 700 zdjęć jury wybrało prace, które nadesłali Aliya Kazandzhieva z Bułgarii, Mathew Browne z Wielkiej Brytanii oraz Dirk Harmsen ze Szwecji. Nagrodą była wycieczka dla dwóch osób do Brukseli podczas Europejskiego Tygodnia Regionów i Miast oraz udział w warsztatach fotograficznych.

WIĘCEJ INFORMACJI

<http://bit.ly/1N6v7G5>

<http://europa.eu/!nd83PT>



▲ „Projekt poprawy środowiska i krajobrazu w Skurupie” autorstwa Dirka Harmsena ze Szwecji. Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).



▲ „Zrównoważony rozwój przestrzeni miejskiej, sprzyjający integracji społecznej w Burgas” autorstwa Aliyi Kazandzhievy z Bułgarii. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR).



▲ „Modernizacja dróg, chodniki i ścieżki rowerowe w Walii” autorstwa Mathew Browne’a ze Zjednoczonego Królestwa. Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR).



Tajemnica rozwiązana

Paolo Isoardi i jego rodzina odwiedzili Sztokholm, aby zapoznać się z finansowanym ze środków UE projektem realizowanym w stolicy Szwecji. Wycieczka ta była nagrodą w internetowym konkursie zorganizowanym w ramach kampanii „Europa w moim regionie”. „Możliwość sprawdzenia, w jaki sposób nasze wspólne unijne pieniądze przyczyniają się do rozwoju w Sztokholmie, była bardzo przydatna. Poznałem bardzo ciekawe projekty dotyczące mieszkalnictwa i produkcji żywności”, powiedział Paolo.



European Commission



PHOTO COMPETITION 2017

ZOLA

#EUinmyRegion



SWEDEN



POLONE



MALLA



UNITED KINGDOM



SERBIA



ESONRENVILLE



MONTENEGRO



NETHERLANDS



MONTENEGRO



ITALY



GERMANY / FRIEDRICH



LITHUANIA



PORTUGAL



BALTIC SEA REGION



ROMANIA



SLOVAKIA



IRELAND



ALGERIA

f EUinmyRegion
#EUinmyRegion
ec.europa.eu/info/region

Zwycięstwo słowa pisanego

Tegoroczny Europejski Tydzień Regionów i Miast, który odbył się w Brukseli w Belgii w dniach 9-12 października, okazał się szczególnie ekscytujący dla niektórych początkujących dziennikarzy z Europy! Zwycięzcy konkursu zorganizowanego w ramach programu medialnego Youth4Regions zostali zaproszeni do współpracy z zespołem dziennikarzy dokumentujących to wydarzenie.

Europejski Tydzień Regionów i Miast jest organizowany przez obywateli dla obywateli

Jako Kolumbijczyk mieszkający w Hiszpanii dzięki programowi medialnemu Youth4Regions w ramach Europejskiego Tygodnia Regionów i Miast mogłem poznać autentyczną Europę – zarówno z punktu widzenia outsidera, który nauczył się kilku rzeczy, które będzie mógł wprowadzić w Ameryce Łacińskiej, jak i człowieka, który najpierw myśli o ludziach, a nie o granicach.

Kiedy zostałem przyjęty do programu medialnego Youth4Regions w ramach Europejskiego Tygodnia Regionów i Miast 2017, początkowo myślałem, że będzie to jedynie okazja do nawiązania współpracy, jednak wyniostem z tego doświadczenia znacznie więcej.

Pierwszą i najbardziej podstawową lekcją jest to, że Europa nie oznacza ani Brukseli, ani instytucji europejskich, ani nawet różnych przedstawicieli poszczególnych państw członkowskich. Europa to ludzie. Dlatego też dowiedziałem się, jak ważna jest polityka regionalna: jest istotna, ponieważ Unia Europejska musi najpierw zająć się problemami i potrzebami swoich obywateli, ich rzeczywistością i tym, czego pragną.

Jako Kolumbijczyka mieszkającego w Hiszpanii, wydarzenia podczas Europejskiego Tygodnia Regionów i Miast nauczyły mnie, że bez względu na to, jak wyglądała historia, możliwe

jest stworzenie wspólnego projektu na lepszą przyszłość przez kraje o różnych kulturach i językach. Środowisko solidarności i współpracy, ale także ogromne wysiłki włożone w realizację przedstawionych projektów, sprawiły, że zadałem sobie pytanie, dlaczego nie możemy wprowadzić podobnego rozwiązania w Ameryce Łacińskiej, która obejmuje 20 krajów o podobnej kulturze i tym samym języku?

Z drugiej strony, chciałem spojrzeć na Europejski Tydzień Regionów i Miast nie tylko z punktu widzenia outsidera, ale także dziennikarza i człowieka, nawet gdy wszystkie te tożsamości tworzą jedną całość. Mój czas w Brukseli, który spędziłem z moimi przyszłymi kolegami z całej Europy, poznając lokalne projekty o dużym wpływie, nauczyły mnie, że poza bańką, w której żyjemy, jest wiele osób pracujących nad tym, aby ich społecznościom żyło się lepiej, a może i nad czymś większym, takim jak projekt europejski w tym przypadku.

Dlatego istnieje wiele historii, które czekają na napisanie, odkrycie i udostępnienie, bez względu na to, skąd pochodzą lub kto je puszcza w świat, ponieważ, jak powiedział kiedyś Gandhi: „Natura ludzka wszędzie jest taka sama, niezależnie od tego, po jakiej ziemi stąpamy, i na jakie niebo patrzymy”.



José Manuel Cuevas



Wyjdź ze strefy komfortu, przesuń swoje granice, a zajdziesz daleko

Zwycięzcy konkursu Youth4Regions i początkująca dziennikarka Bruna Tomsic opowiada o swoich wrażeniach z Tygodnia Regionów i Miast w 2017 r.

Muszę przyznać, że Europejski Tydzień Regionów i Miast 2017 z pewnością będzie jednym z najbardziej pamiętnych doświadczeń w moim życiu. Biorąc pod uwagę fakt, że UE realizuje tak wiele udanych projektów regionalnych, nie dziwi mnie, że spotkałam tu wielu innych początkujących dziennikarzy, którzy również mieli okazję odwiedzić to piękne, wielokulturowe miasto.

Była to moja pierwsza podróż do Brukseli – poznałam tu wielu utalentowanych ludzi z całej Europy, miałam możliwość nawiązania kontaktów z urzędnikami UE oraz wysłuchania ciekawych planów na przyszłość, które opracowali członkowie regionalnego zespołu UE.

Po sesji mobilnego opowiadania historii byłam zdumiona ogromnymi możliwościami cyfrowego dziennikarstwa. Przykładowo poznałam różne sposoby trzymania telefonu podczas transmisji na żywo na Facebooku, dowiedziałam się, jak transmitować na żywo materiał z kilku urzędów za pomocą aplikacji itp. Dzięki tym pomysłowym rozwiązaniom znacznie łatwiej było mi naładować baterie przed powrotem do Wielkiej Brytanii, gdzie będę kontynuować mój ostatni rok na kursie dziennikarstwa multimedialnego.



Udział w posiedzeniu Parlamentu Europejskiego, wizyta w Komisji UE, konferencja prasowa dotycząca publikacji siódmego sprawozdania w sprawie spójności oraz sojuszu spójności – to wszystko pozwoliło mi zrozumieć zakres prac UE. Chciałabym mieć nadzieję, że wszystkie cele klimatyczne na 2030 r. zostaną zrealizowane, a także że zostanie rozwiązany problem bezrobocia wśród młodzieży w regionach we wszystkich państwach członkowskich. Jestem również ciekawa, jak będzie wyglądało finansowanie po 2020 r., biorąc pod uwagę fakt, że negocjacje w sprawie Brexitu nadal trwają.

Uczestnictwo w uroczystości rozdania nagród RegioStars w ostatnią noc uświadomiło mi, jak ważne jest, abyśmy nadal wywierali wpływ, inspirowali ludzi i rzucali sobie wyzwania, by osiągnąć to, co wydaje się nieosiągalne. Muszę pogratulować wszystkim regionalnym zwycięzcom i kandydatom, ponieważ szczerze podziwiam ich pracę. Moim krajem ojczystym jest Chorwacja, czułam więc dumę, gdy projekt EKOBIZ Split otrzymał nagrodę za swój potężny program dla młodych przedsiębiorców w sekcji rolnictwa ekologicznego na rzecz zrównoważonej produkcji żywności. Mam nadzieję, że wszystko to będzie stanowić inspirację dla wielu innych osób, które chcą działać na rzecz swoich społeczności. Jestem głęboko przekonana, że jedność, kreatywność i zmiany powinny być siłą napędową dla przyszłości Europy – przyszłości pełnej różnych możliwości i spełnionych marzeń.

Bruna Tomsic



Po prawie dziewięciu miesiącach działalności sieć inicjatywy IVY, zrzeszająca ponad 50 wolontariuszy, objęła całą Unię Europejską. Dzięki swojemu zaangażowaniu w europejski projekt ci młodzi Europejczycy pomagają szerzyć wartości solidarności, współpracy terytorialnej oraz spójności.

„Interreg Volunteer Youth”:

współpraca terytorialna dla wszystkich

Gdy pnąca bluszczu (ang. ivy) rozprzestrzeniają się na powierzchniach, tworzą wspaniały efekt wizualny: poprzez projekcję piękna na przedmioty codziennego użytku, sprawiają, że stają się one widoczne i atrakcyjne. Wolontariusze uczestniczący w inicjatywie IVY (Interreg Volunteer Youth) stwarzają taki sam efekt pomiędzy instytucjami zarządzającymi programami Interreg, wspólnymi sekretariatami i projektami, dla których pracują, pomagając im w zyskaniu nowego profilu, który jest bardziej otwarty dla młodych ludzi, a przez to lepiej przyjmowany przez obywateli Europy.

Zarządzając inicjatywą IVY, jako Stowarzyszenie Europejskich Regionów Granicznych (SERG), mieliśmy okazję spotkać się z wolontariuszami przy wielu okazjach. Towarzyszyli nam w wydarzeniach, takich jak Europejski Tydzień Regionów i Miast, konferencja Komisji Europejskiej „Wzmocnienie wzrostu i spójności w regionach granicznych UE” oraz

„Europejska konferencja poświęcona komunikacji publicznej EuroPCom 2017” zorganizowana przez Komitet Regionów.

Podaj dalej

Dlatego możemy docenić to, co pokazują nam programy i projekty Interreg, w których uczestniczyli już wolontariusze w ramach inicjatywy IVY: ponieważ są zdeterminowani, aby wnieść swój wkład w narzędzia polityki UE i odegrać rolę w tworzeniu UE, wolontariusze mają cenny wpływ na sposób przekazywania informacji o Interreg.

Wolontariusze IVY przedstawili również współpracę terytorialną zupełnie nowej grupie odbiorców. W połowie listopada strona inicjatywy IVY na Facebooku miała 1715 obserwujących, a konto na Twitterze – 873. Większość naszych fanów to młodzi ludzie zainteresowani odkrywaniem nowych możliwości zaangażowania się w projekty europejskie. Teraz dowiadują się więcej na temat inicjatyw, jakie podejmuje Komisja Europejska w celu zapewnienia bardziej spójnej Unii w 28 krajach.

Co więcej, nasze kanały mediów społecznościowych są również powiązane z kanałami wolontariuszy: historie, które sobie wzajemnie przekazujemy, trafiają również do ich sieci.



W rezultacie różne wiadomości na temat programu Interreg i jego osiągnięć docierają do dużej liczby obywateli Europy w każdym regionie europejskim – w ten sposób wyrasta kolejny krzew bluszczu, tworząc pozytywny szlak. ■

WIĘCEJ INFORMACJI

https://europa.eu/youth/solidarity_pl

<https://www.interregyouth.com/>

Nowy wymiar otwartych granic

Mój wujek i ciotka właśnie wrócili z podróży samochodowej wzdłuż przepięknej linii brzegowej północnej Hiszpanii. Początkowo planowali podróż trasą z Bilbao do Porto, jednak pozostanie w Hiszpanii okazało się łatwiejsze. Nie chcieli poświęcać wakacji na zmaganie się z koszmarem administracyjnym, jakim jest wypożyczenie samochodu w jednym z państw iberyjskich i zwrócenie go w drugim. Dla nich ta transgraniczna przeszkoda była nową i tymczasową niedogodnością o mniejszym znaczeniu. Dla innych takie problemy są codziennością.

Na żadnym innym kontynencie nie ma tak wielu wewnętrznych granic jak w Europie. Choć te granice mogą się wydawać niewidzialne, UE jest nadal podzielona barierami administracyjnymi, prawnymi i psychologicznymi. Te utrudnienia nie tylko marnują czas i pieniądze, ale także naruszają swobodę obywateli w zakresie ich obywatelstwa. Przykładowo strażacy mogą być zmuszeni do czekania na granicy zanim będą mogli pomóc swoim kolegom po drugiej stronie.

Ludzie są często zdumieni, słysząc, że każdego tygodnia podróżują między Belgią a Holandią, nawet gdy ich dzienny czas dojazdu do pracy w Holandii jest dwa razy dłuższy. Odległość, w tym przypadku, jest odczuciem. Będziemy musieli przezwyciężyć złożone przeszkody, aby wymazać granice z serc i umysłów ludzi. Jest to również podstawowe przesłanie nowego komunikatu Komisji: „Pobudzanie wzrostu i spójności w europejskich regionach granicznych”.

Udzielam się jako reporter-wolontariusz IVY w programie Interreg Vlaanderen-Nederland, ponieważ uważam, że aktywna demonstracja europejskiej solidarności jest doskonałym sposobem na zjednoczenie różnorodnych społeczności europejskich. Poprzez pisanie o innowacyjnych projektach transgranicznych w moim regionie, chciałbym podzielić się „europejskim uczuciem” z szerokim gronem odbiorców.

Europejczycy mogą osiągnąć wielkie rzeczy, jeżeli będą pracować i myśleć ponad granicami. Innowacje w ramach naszego programu zmieniają nasze społeczeństwo i rynek na lepsze: przykładami są ekologiczne wydruki 3D lub narzędzie, które pomaga napić się ludziom cierpiącym na drżenie. Te przełomowe technologie są rozwijane dzięki współpracy transgranicznej. Program Interreg zamienia wyzwania transgraniczne w możliwości.

Dzięki udziałowi w inicjatywie IVY przestałem postrzegać nasz region jako zbiór peryferii. Choć regiony graniczne są zwykle zróżnicowane kulturowo, ich mieszkańców jednoczą wspólne wyzwania i możliwości. Regiony przygraniczne są silnymi symbolami unijnego motta: zjednoczeni w różnorodności.

Robbert (Holandia)



Polityka spójności i region Walencji – niezbędne narzędzie do budowy konstrukcji europejskiej

▲ Walencja, Hiszpania.

Obecne procesy integracji i ekspansji Unii Europejskiej napotyka wiele przeszkód. Z tego powodu poczucie przynależności do Europy jest koniecznym łącznikiem pomiędzy ludźmi a społecznościami, takimi jak mieszkańcy i społeczność Walencji, wyznający zasady i wartości, które stały się częścią naszego życia po pokonaniu skomplikowanej drogi i które opierają się na europejskich fundamentach, obecnie gwałtownie wstrząsanych licznymi wyzwaniami.

Podobnie jak wszystkie zainteresowane strony w sferze europejskiej – w sensie ogólnym – musimy zrobić wszystko, co w naszej mocy, wykorzystując wszelkie dostępne nam środki, aby zapewnić, że równość, wolność i solidarność będą nadal głównymi osiami europejskiego projektu.

W tym kontekście my, władze regionalne, zyskaliśmy niepowtarzalną okazję: polityka spójności UE umożliwia inwestowanie zgodnie z szeregiem kryteriów ustalonych przez Komisję Europejską, jednak istnieje pewne pole manewru. Nawet biorąc pod uwagę częstą krytykę tego narzędzia, począwszy od braku elastyczności i przejrzystości po złożoność procesów, polityka spójności jest podstawowym instrumentem UE do realizacji inwestycji publicznych. Jego celem jest przyczynienie się do harmonijnego rozwoju regionów i zagwarantowanie wspólnej drogi do konwergencji społecznej, gospodarczej i środowiskowej – zgodnie z priorytetami strategii „Europa 2020”.



Tak jest w przypadku regionu Walencji, otwartego obszaru o wyraźnym europejskim i międzynarodowym charakterze. Niedawno w Walencji odbyła się druga konferencja europejska „Rozwijaj swój region” – region ten korzysta z polityki spójności od 1988 r., kiedy to Generalitat podjął pierwsze kroki w kierunku zarządzania tymi zasobami, a już w następnym roku region otrzymał znaczące dofinansowanie.

Od 1989 do 2006 roku region był beneficjentem funduszy strukturalnych w kategorii docelowego regionu nr 1 (obecnie tzw. „konwergencja”) – stan ten utrzymywał się przez trzy okresy planowania. W okresie 2007-2013 region przeszedł do grupy regionów konkurencyjności i zatrudnienia, ale ze szczególnym statusem przejściowym, zwanym mechanizmem phasing-in, w związku z wyjściem z Celu 1.

Zredukowane zasoby

Zmiana statusu na status regionu objętego mechanizmem phasing-in doprowadziła do znacznego zmniejszenia przydzielonych zasobów finansowych. Powodem była poprawa pozycji regionu w rankingach dobrobytu w regionach europejskich. Ten akt, z powodów zasadniczo metodologicznych, jest sprzeczny z dyskryminacją finansową, z powodu której cierpi region Walencji i na którą zwraca się uwagę we wszystkich sprawozdaniach naukowych opublikowanych przez władze hiszpańskie, takie jak Komitet Ekspertów ds. Reformy Autonomicznego Systemu Finansowania, lub instytucje, takie jak Niezależny Urząd ds. Odpowiedzialności Podatkowej.

Wszystkie podkreślają niezwykłą sytuację naszego regionu, nie tylko w Hiszpanii, ale na poziomie UE, ponieważ jest to społeczność o niższym niż przeciętny dochódzie na jednego mieszkańca, która mimo to jest płatnikiem netto systemu. Właśnie ze względu na brak zasobów w systemie finansowania i inwestycji region Walencji znajduje się w sytuacji, która zagraża konwergencji i możliwościom przyszłego rozwoju na równych warunkach z innymi terytoriami.

Połączenie sytuacji kryzysowej z autonomicznym niedofinansowaniem oraz zmiana statusu na region objęty mechanizmem phasing-in oznacza, że obecnie bardziej niż kiedykolwiek konieczne jest utrzymanie, jeśli nie poprawa, zasobów pochodzących z Europy, zabezpieczenie podstawowych usług publicznych i zapewnienie niezbędnej infrastruktury do ich rozwoju.

Wracając do polityki spójności, w bieżącym okresie finansowym 2014–2020 region Walencji nadal otrzymuje fundusze europejskie za pośrednictwem różnych programów operacyjnych, zarówno regionalnych (Europejski Fundusz Społeczny – EFS i Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego – EFRR), jak i multiregionalnych (zatrudnienie młodzieży, trwałe wzrost, inteligentny wzrost i inicjatywa MŚP). Łącznie otrzymuje ponad 975 mln EUR, z wyłączeniem pozostałych bieżących funduszy strukturalnych i europejskich inwestycji – FEIE (Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejski Fundusz Morski i Rybacki), które nie są uważane za część polityki regionalnej i spójności europejskiej.

Budowanie silniejszej Europy

Ogólnie rzecz biorąc, Generalitat realizuje szereg działań współfinansowanych ze środków EFS i EFRR. Obejmują one: wsparcie dla zatrudnienia młodych ludzi, program Eurodissey, projekty mające na celu poprawę szans na zatrudnienie, jakości zatrudnienia i mobilności pracowników, ochronę walencckiego dziedzictwa kulturowego, wsparcie B+R+I w sektorach, takich jak służba zdrowia, przedsiębiorczość i innowacje MŚP, finansowanie zrównoważonego rozwoju oraz zintegrowane strategie rozwoju miast lub plany zrównoważonego rozwoju miast, zestaw projektów dotyczących efektywności energetycznej w budynkach publicznych i komputeryzacja eko-parków.

W obecnej debacie na temat przyszłości Europy, w kontekście gospodarczych i społecznych trudności wynikających z kryzysu finansowego, należy pamiętać, że unijna polityka spójności jest nie tylko jednym z głównych instrumentów publicznych inwestycji na poziomie regionalnym, ale także jednym z nieodzownych fundamentów konstrukcji europejskiej. W związku z tym musi ona nadal stanowić główny element wzmacniający długoterminową spójność gospodarczą, społeczną i terytorialną i ma kluczowe znaczenie w regionach, w których nastąpiła podwójna utrata zasobów, jak ma to miejsce w przypadku regionu Walencji. Europejskie regiony mają tę zaletę, że mogą łatwo łączyć operatywność i bliższy kontakt z obywatelami, stąd potrzeba zachowania zasad pomocniczości i regionalizmu, a także zachęcania obywateli do dialogu i debaty na temat przyszłości naszego kontynentu. ■

Vincent Soler i Marco, regionalny minister ds. finansów i modelu gospodarczego, Generalitat Valenciana



▲ Robotyzacja procesu produkcyjnego w przemyśle obuwniczym umożliwia bardziej wydajne zarządzanie zasobami energetycznymi i materiałami, a także pozwala na planowanie produkcji zgodnie z zapotrzebowaniem na rynku.

Promowanie ducha przedsiębiorczości

Prezydent Ximo Puig, stojący na czele Generalitat Valenciana, czyli autonomicznego rządu Walencji, wyjaśnia obecną sytuację hiszpańskiej społeczności autonomicznej i jej priorytety oraz nadzieje na przyszłość.



W ramach programów polityki spójności Wspólnota Autonomiczna Walencji była regionem objętym Celem 1 do 2006 r., w okresie 2007-2013 podlegała mechanizmowi phasing-in, a w obecnym okresie programowania zalicza się do bardziej rozwiniętych regionów. Czy Pana zdaniem przedstawia to rzeczywisty obraz ewolucji, jaką przeszedł ten region w ciągu ostatniej dekady? Jak ocenia Pan rolę UE w tym procesie?

W ostatnim czasie, po okresie wzrostu przy wsparciu funduszy Unii Europejskiej, Wspólnota Autonomiczna Walencji była uznawana za bogaty region. Niestety kryzys gospodarczy niespodziewanie zakończył ten trend. Ponadto Hiszpania zmagana się z problemem chronicznego niedofinansowania, obok wyzwań związanych z niedostatecznymi inwestycjami państwowymi. Z tego powodu Wspólnota praktycznie nie ma możliwości aktywnej realizacji polityki w zakresie rozwoju gospodarczego i społecznego, innowacji oraz promocji modelu gospodarczego.

Zmiana statusu na region objęty mechanizmem phasing-in w połączeniu z kryzysem gospodarczym zaostrzyła tę sytuację. Mamy zatem lepsze rozeznanie w sytuacji, realistyczną metodologię i większą elastyczność w kategoryzacji regionów.

Celem obecnego programu regionalnego jest dalsze zwiększanie wzrostu gospodarczego i tworzenie miejsc pracy we Wspólnocie Autonomicznej Walencji. W jaki sposób region zamierza zwiększać produktywność, w szczególności wśród MŚP?

Mając na celu poprawę konkurencyjności MŚP, w ramach programu operacyjnego Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) na lata 2014-2020 Wspólnota Autonomiczna Walencji stara się promować ducha przedsiębiorczości, ułatwiając wykorzystywanie nowych pomysłów i zachęcając do tworzenia przedsiębiorstw, w szczególności takich, które można uznać za innowacyjne lub oparte na technologii. Podobnie wspieranie potencjału

przedsiębiorstw w zakresie rozwoju na rynkach regionalnych, krajowych i międzynarodowych oraz ich zaangażowania w procesy innowacyjne – przede wszystkim pod względem poprawy dostępu do finansowania, w tym instrumentów finansowych z funduszami europejskimi – przyczynia się do zwiększenia ich produktywności.

Wsparcie w ramach programu może mieć formę dotacji lub instrumentów finansowych. Jakie są wady i zalety tego nowego podejścia?

Zasadniczo korzystanie z instrumentów finansowych we Wspólnocie Autonomicznej Walencji ma pewne wady, które mają raczej charakter tymczasowy – zaliczają się do nich m.in. brak doświadczenia w zarządzaniu takimi instrumentami oraz niewiedza obywateli o ich dostępności. W każdym razie właściwe wykorzystanie funduszy publicznych za pomocą instrumentów finansowych prowadzi do lepszego spożytkowania zasobów finansowych poprzez ich połączenie z funduszami prywatnymi, a jednocześnie pozwala na ponowne

„Należy również zapewnić rozdział funduszy w polityce spójności po 2020 r., tak aby EFS był głównym instrumentem „Europy Socjalnej”, ponieważ jego integracja z EFRR zagroziłaby istocie celu społecznego EFS.”

wykorzystanie zasobów, a tym samym na korzystanie z tych samych funduszy w różnych cyklach.

We Wspólnocie Autonomicznej Walencji wdrażamy instrumenty finansowe zarówno z wykorzystaniem Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS), jak i EFRR, na potrzeby realizacji różnych celów. W tym drugim przypadku wsparcie w formie kredytów i instrumentów kapitałowych otrzymują MŚP posiadające wysoce innowacyjny komponent z przeznaczeniem na rozwój własnych strategii dotyczących internacjonalizacji. W przypadku EFS staramy się udzielać wsparcia osobom bezrobotnym za pośrednictwem mikrokredytów, a obecnie jesteśmy jedyną wspólnotą autonomiczną, razem z Madrytem, która wdraża instrumenty finansowe w ramach EFS. W tym kontekście należy zauważyć, że Wspólnota Autonomiczna Walencji, wraz ze wspólnotami Andaluzji, Piemontu i Lombardii, obecnie realizuje europejski projekt mający na celu poprawę ekonomii społecznej za pomocą instrumentów finansowych.

Europejska współpraca terytorialna jest głównym filarem polityki spójności. Wiemy, że Wasza Wspólnota jest szczególnie aktywna w tej dziedzinie, ale czy może nam Pan powiedzieć, jakie kontakty utrzymuje ona z innymi europejskimi regionami i jakie odnosi z tego korzyści?

Wspólnota Autonomiczna Walencji wykazała silne zaangażowanie we współpracę na rzecz realizacji celów określonych w programach współpracy – wspiera

zatem różne powiązane struktury, takie jak Antena dla zachodniego regionu Morza Śródziemnego w ramach Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa lub Urząd ds. Interakcji w Walencji, jedyny taki urząd istniejący obecnie na południu Europy. W ramach europejskiej współpracy terytorialnej podmioty z Walencji uczestniczyły w kilkudziesięciu projektach Interreg MED oraz Sudoe, wraz z różnymi regionami w rejonie Morza Śródziemnego oraz we Francji, w Portugalii i Andorze.

Chociaż ogłoszono dopiero pierwsze zaproszenia do składania wniosków na nowy okres 2014-2020, podmioty z Walencji już uczestniczą w 29 projektach Interreg, wśród których na szczególną uwagę zasługuje projekt PANORAMED mający na celu wniesienie wkładu w dialog regionalny dotyczący wielostronnych ram operacyjnych i porozumień, co ma prowadzić do wypracowania rozwiązań wspólnych problemów (patrz strona 56). Ponadto Wspólnota Autonomiczna Walencji uczestniczyła w projektach z regionami spoza tego obszaru. Zaowocowały one między innymi stałą współpracą z regionem Sachsen Anhalt, a także licznymi projektami realizowanymi wspólnie z regionem Helsinki-Uusimaa.

Przygotowania do wdrożenia polityki spójności po roku 2020 nabierają tempa. Jakie są Pana poglądy na obecną debatę?

Z punktu widzenia Wspólnoty Autonomicznej Walencji polityka spójności Unii Europejskiej po 2020 r. wymaga znacznych środków budżetowych na utrzymanie

i osiągnięcie celów spójności społecznej, gospodarczej i terytorialnej, obejmujących wszystkie regiony Europy, oraz na dostarczanie europejskich środków publicznych zgodnie z traktatami UE, poprzez wspólne zarządzanie, pomocniczość i wielopoziomowe sprawowanie rządów. W związku z tym za wszelką cenę należy się starać, aby nie stała się ona wyłącznie narzędziem przeprowadzania reform strukturalnych w poszczególnych państwach. Należy również zapewnić rozdział funduszy, tak aby EFS był głównym instrumentem „Europy socjalnej”, ponieważ jego integracja z EFRR zagroziłaby istocie celu społecznego EFS. ■

Wspólnota Autonomiczna Walencji

Wspólnota Autonomiczna Walencji to autonomiczna wspólnota Hiszpanii położona na środkowym i południowo-wschodnim Półwyspie Iberyjskim. Jej stolicą i największym miastem jest Walencja. Region jest podzielony na trzy prowincje – Alicante, Castellón i Walencję – oraz na 34 powiaty.

LICZBA MIESZKAŃCÓW: Region Wspólnoty Autonomicznej Walencji, zajmujący obszar 23 255 km², jest dużym regionem w porównaniu z innymi wspólnotami autonomicznymi. Z populacją 4 934 993 jest czwartą co do wielkości społecznością w Hiszpanii. Gęstość zaludnienia regionu, wynosząca 212 mieszkańców na km² jest znacznie wyższa niż ogólna gęstość populacji w Hiszpanii.

GOSPODARKA: PKB we Wspólnocie Autonomicznej Walencji wynosi 105,077 mln EUR, czyli region jest czwartą gospodarką Hiszpanii pod względem wielkości PKB. Jeśli chodzi o PKB na jednego mieszkańca, co jest dobrym wskaźnikiem jakości życia,

w 2016 r. wynosił on 21 296 EUR w porównaniu do 24 100 EUR na mieszkańca w całej Hiszpanii.

W 2016 r. zadłużenie publiczne wynosiło 44 663 mln EUR, czyli 42,3% PKB, a dług na mieszkańca wynosił 9050 EUR na mieszkańca. W rankingu regionów autonomicznych od najmniejszego do największego zadłużenia region Walencji zajmuje 11. miejsce w tabeli i 16. miejsce pod względem zadłużenia na mieszkańca.

RYNEK PRACY: Stopa bezrobocia w regionie wynosi 17,5%, czyli jest wyższa niż poziom krajowy, a przy 427 000 bezrobotnych region plasuje się na 12. miejscu wśród społeczności autonomicznych.

PRZEMYSŁ: Strategiczne sektory w regionie, które są ważne dla całej hiszpańskiej gospodarki, obejmują ceramikę i płytki, obuwie i galanterię skórzaną, gry i zabawki, drewno i meble, tekstylia i odzież oraz motoryzację.



RENOWACJA KLASZTORU CARMEN WE WSPÓLNOCIE AUTONOMICZNEJ WALENCJI

Dzięki Europejskiemu Funduszowi Rozwoju Regionalnego odnowiono muzeum kultury. Królewski klasztor Matki Bożej z Carmen został założony w Walencji w 1281 r., w dzielnicy Roterós, poza arabskimi murami miasta. Swą nazwę zawdzięcza jednej z najbardziej popularnych i centralnych dzielnic miasta: dzielnicy Carmen.

Klasztor działał aż do konfiskaty hiszpańskiej (1835-37), kiedy to został przekształcony w Muzeum Sztuk Pięknych. Jego nowa funkcja uratowała go przed zburzeniem, a w XIX i XX w. kształciło się w nim wielu wybitnych artystów z Walencji.

Renowację, którą prowadzono etapami, zakończono w 2011 r. Obecnie pełni on funkcję centrum kultury współczesnej, w którym organizowane są różne wydarzenia artystyczne, a jednocześnie mieści centralę Konsorcjum Muzeów Wspólnoty Autonomicznej Walencji.

Wkrótce po rozpoczęciu prac w renesansowym krużganku i znajdujących się nad nim pomieszczeniach znaleziono artefakty islamskie, które są obecnie wystawiane w innym pomieszczeniu. Jeśli chodzi o refektarz, zachowano niesamowity układ belek, odrestaurowano obrazy na XIII-wiecznych



ścianach i łukach i przygotowano podstawy pod eksponaty, aby zapobiec uszkodzeniu ścian obwodowych. Odrestaurowano również inne pomieszczenia, takie jak sala kapituły i dormitorium.

Dzięki wsparciu z EFRR w wysokości 2 470 029,58 EUR w ramach projektu przygotowano 3300 m² powierzchni wystawienniczej, którą do tej pory odwiedziło ponad 650 000 osób. Tylko w 2017 r. ponad 150 000 osób uczestniczyło w większej liczbie wydarzeń i wystaw niż kiedykolwiek wcześniej. Dzięki środkom z EFRR Wspólnota Autonomiczna Walencji była w stanie odbudować zrujnowaną kulturową i historyczną przestrzeń dla swoich obywateli.

OPRACOWANIE APLIKACJI ZWIĄZANYCH ZE SŁUŻBĄ ZDROWIA ORAZ ELEKTRONICZNEJ DOKUMENTACJI MEDYCZNEJ

Wspólnota Autonomiczna Walencji, z pomocą Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, promuje trzy duże projekty związane z dokumentacją medyczną:

- „Elektroniczna dokumentacja medyczna” (HER) integruje wszystkie publiczne informacje kliniczne, zapewnia ciągłość opieki między różnymi obszarami opieki zdrowotnej i umożliwia dostęp do informacji dotyczących opieki zdrowotnej, niezależnie od lokalizacji użytkownika usługi (specjalisty lub członka społeczeństwa);
- „ABUCASIS” integruje informacje z dokumentacji medycznej dotyczące podstawowej opieki zdrowotnej. Jest już powszechnie używany w całej Wspólnocie Autonomicznej Walencji. Obecnie trwają prace nad stworzeniem nowych modułów i wprowadzeniem dodatkowych funkcji;
- „ORION-CLINIC” zawiera informacje na temat stanu zdrowia dotyczące opieki szpitalnej; obecnie jest stosowany w 10 szpitalach.

Biorąc pod uwagę dotychczasowe postępy, zarówno pod względem funkcjonalności, jak i powszechnego wykorzystania elektronicznej dokumentacji medycznej w placówkach opieki podstawowej, wysiłki koncentrują się na rozszerzeniu programu ORION-CLINIC na wszystkie publicznie zarządzane szpitale w Walencji.

ORION-CLINIC to system informacji kliniczno-zdrowotnych dla szpitali we Wspólnocie Autonomicznej Walencji, z silnym naciskiem na codzienną praktykę kliniczną. Jego celem jest poprawa opieki nad pacjentami oraz wyników opieki zdrowotnej poprzez wspieranie pracowników służby zdrowia w ich pracy, podnoszenie efektywności całego procesu opieki zdrowotnej i umożliwianie ciągłości opieki zdrowotnej dla społeczeństwa.

Został opracowany w celu ułatwienia jego ewolucji i wdrożony poprzez staranne zarządzanie zmianami, dostosowanie do przyszłych ulepszeń w zarządzaniu opieką zdrowotną i praktyce oraz zintegrowanie go z innymi systemami Ministerstwa Opieki Zdrowotnej i Zdrowia Publicznego. Przyciąga użytkowników, oferując im szeroki zakres funkcji i unikalny interfejs oparty na ścisłych testach użyteczności.

POMOC FINANSOWA NA RZECZ ZATRUDNIENIA I MOBILNOŚCI PRACOWNIKÓW NAUKOWYCH

Celem jest udzielenie pomocy finansowej na kształcenie kadr naukowych na poziomie doktoranckim poprzez zatrudnianie ich do pracy w projektach badawczych we współpracy z uniwersytetem lub centrum badawczym o międzynarodowym prestiżu, poza systemem nauki i technologii w Walencji. Ponadto planuje się zatrudnienie personelu naukowego przed doktoratem w ośrodkach badawczych oraz sfinansowanie kosztów utrzymania i podróży przez okres od trzech do sześciu miesięcy w ośrodkach badawczych poza Wspólnotą Autonomiczną Walencji. Pracownicy chcą poznawać nowe techniki, mieć dostęp do obiektów naukowych oraz do zbiorów bibliograficznych lub dokumentacyjnych, a także uczestniczyć w innych istotnych działaniach związanych z ich pracą dyplomową, co wpłynie korzystnie na ich szkolenie naukowe i techniczne.

Cała ta pomoc finansowa przyczynia się do inteligentnego wzrostu poprzez wspieranie zatrudnienia i poprawę jego jakości, mając na celu promowanie wysokiego poziomu edukacji i szkoleń dla wszystkich obywateli, a także pomoc młodym ludziom w przejściu z poziomu kształcenia do zatrudnienia. Ściślej rzecz ujmując, pomaga w szkoleniu pracowników badawczych, a także zwiększa ich szanse na zatrudnienie, aby zachęcać do podejmowania działalności w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i innowacji (B+R+I). Jest to zgodne ze strategią „Europa 2020” ukierunkowaną na promowanie inteligentnego, trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu.

Dostępność odpowiedniego kapitału ludzkiego w dziedzinie B+R+I ma kluczowe znaczenie dla konkurencyjności Europy, dla tworzenia nowej wiedzy i technologii oraz dla jej adaptacji, transformacji i eksploatacji, a także dla zachęcania do wprowadzania nowych modeli i zasad organizacyjnych.



PROGRAM EURODYSESSEY



Od 1987 r. region Wspólnoty Autonomicznej Walencji uczestniczył w programie Eurodissey Zgromadzenia Regionów Europy (AER), którego celem jest zapewnienie młodym ludziom w wieku od 18 do 30 lat, posiadającym kwalifikacje zawodowe po ukończeniu studiów, możliwości zdobycia doświadczenia zawodowego w firmach w różnych regionach Europy. Taki staż trwa od trzech do sześciu miesięcy, przy wsparciu ze strony ich regionu. W regionie Wspólnoty Autonomicznej Walencji program ten podlega Generalnej Dyrekcji ds. Finansowania i Funduszy Europejskich Ministerstwa ds. Finansów i Modelu Gospodarczego i jest współfinansowany w 50% ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego (EFS) w ramach programu operacyjnego Wspólnoty Autonomicznej Walencji (POCV) na lata 2014-2020.

Oprócz umożliwienia młodym uczestnikom zdobycia doświadczenia zawodowego program ułatwia naukę języka obcego i poprawę znajomości języka i kultury regionu przyjmującego. Program jest również interesujący dla firm, które mają możliwość przyjmowania młodych ludzi z całej Europy, przeszkolonych w zakresie interesujących ich specjalności i języków.

W programie Eurodissey uczestniczy 29 regionów. Uczestnikami programu są bezrobotni młodzi ludzie zarejestrowani jako obywatele w regionie Wspólnoty Autonomicznej Walencji. Posiadają oni również kwalifikacje zawodowe po ukończeniu szkolenia (studiów na uniwersytecie, regulowanego szkolenia zawodowego lub

przygotowującego do zatrudnienia) i znajomość języka obcego. Zgodnie z zasadą wzajemności, ustanowioną w statucie programowym, regionalny rząd Walencji przyjmuje taką samą liczbę młodych Europejczyków, którzy będą odbywać praktyki w firmach w Walencji przez okres od dwóch do pięciu miesięcy.

Pobyt obejmuje czterotygodniowy okres szkolenia językowego i kulturowego, za który odpowiada gospodarz, a także okres stażu w firmie, z wynagrodzeniem lub stypendium (poza UE), trwający co najmniej dwa miesiące, a maksymalnie pięć miesięcy. Region przyjmujący pomaga również w znalezieniu zakwaterowania na cały czas pobytu.

Wspólnota Autonomiczna Walencji, za pośrednictwem Generalnej Dyrekcji ds. Finansowania i Funduszy Europejskich, przyznaje dofinansowanie w wysokości 1403 EUR miesięcznie na oferowane miejsce pracy, do którego zostanie doliczona minimalna składka w wysokości 122 EUR miesięcznie od firmy, przy czym łączna przyznana kwota ma pokryć koszty pracy pracownika. Po odliczeniu podatku dochodowego (19%) i składek na ubezpieczenie społeczne odprowadzanych przez firmę i zatrudnionego pracownik otrzyma co najmniej 843,35 EUR netto.

Wielu młodych ludzi skorzystało z tej inicjatywy. W ciągu ostatnich 10 lat (2008-2017) 616 młodych obywateli Walencji odwiedziło inne regiony uczestniczące (w Niemczech, Belgii, Chorwacji, Włoszech, Francji, Gruzji, Norwegii, Portugalii, Rumunii i Szwajcarii), a 556 młodych ludzi z innych regionów europejskich pracowało w organizacjach i przedsiębiorstwach w Walencji.

Na podstawie doświadczeń młodych obywateli Walencji, którzy powrócili w ostatnich latach, szacuje się, że około 60% uczestników programu znalazło pracę w pierwszym roku po powrocie, z czego 45% znalazło ją stosunkowo szybko. Obecne warunki na rynku pracy są inne i dopiero okaże się, jak wpłyną one na wskaźnik włączenia.

Budżet dostępny dla całego programu operacyjnego regionu wynosi 3 776 656 EUR. Inwestycja zaplanowana w budżecie na rok finansowy 2017 wyniosła 732 000 EUR. Środki te przeznaczone na dotacje dla przedsiębiorstw w Walencji zatrudniających pracowników, dofinansowanie zakwaterowania młodych ludzi, kursy językowe, pomoc techniczną i poznawanie kultury.

PLANY ZRÓWNOWAŻONEJ MOBILNOŚCI MIEJSKIEJ

Generalitat Valenciana, zgodnie ze strategią „Europa 2020”, zatwierdził program operacyjny Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego dla regionu Wspólnoty Autonomicznej Walencji na lata 2014-2020.

Celem Wspólnoty Autonomicznej Walencji na 2020 r. jest skoncentrowanie zasobów na sektorach o większej wartości dodanej, które umożliwią regionowi skonsolidowanie modelu rozwoju wokół inteligentnego wzrostu. Region rozszerzy działania, w których posiada specjalizację i silniej zarysowane kwalifikacje, biorąc pod uwagę terytorium jako czynnik konkurencyjności.

Mając to na uwadze i aby zapewnić większą efektywność wykorzystania funduszy, uwzględniono wszystkie istniejące strategie regionalne, które mają zastosowanie w regionie Wspólnoty Autonomicznej Walencji.

W związku z tym 23 listopada Wspólnota Autonomiczna Walencji wystąpiła o szereg dotacji w tym obszarze, aby wesprzeć lokalne projekty dla gmin kwalifikujących się do współfinansowania w ramach PO EFRR na lata 2014-2020, osie priorytetowe 4 i 6.

W odniesieniu do osi 4 (sprzyjanie przejściu na gospodarkę niskoemisyjną we wszystkich sektorach) działania mające wpływ na cel szczegółowy 4.5.1 będą dotowane: „Promocja zrównoważonej mobilności w miastach: czysty transport miejski, transport zbiorowy, połączenia miast i wsi, ulepszenie sieci dróg, system przemieszczania się rowerzystów i pieszych, mobilność elektryczna i rozwój systemu dostaw czystej energii”. W szczególności opracowanie i zatwierdzenie, a także wdrażanie przez gminy Wspólnoty Autonomicznej Walencji własnych planów zrównoważonej mobilności miejskiej (SUMP).

Należy zauważyć, że plany SUMP, pod względem ich opracowania i wdrożenia, opierają się na procesie uczestnictwa obywateli, co czyni je narzędziem transformacji dla miast, mającym na celu zachęcenie obywateli do podróżowania pieszo i rowerem, poprawę dostępności, generowanie miejskich przestrzeni dla współżycia obywateli i przemieszczanie się w środowisku miejskim w zdrowszy sposób.

Tworząc plany zrównoważonej mobilności miejskiej, władze lokalne uwzględniły potrzeby różnych podmiotów zaangażowanych w kwestie dotyczące mobilności w miastach, projektując proces partycypacyjny otwarty dla sieci asocjacyjnej, podmiotów gospodarczych i mieszkańców zainteresowanych indywidualnym udziałem.

Finansowanie z UE nadal przynosi korzyści Malcie

W całym okresie programowania 2007-2013 zainwestowano 850 mln EUR z funduszy europejskich (Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego i Fundusz Spójności) w kluczowe obszary maltańskiej gospodarki w celu znacznej poprawy jakości życia obywateli Malty.

O pierając się na dotychczasowych sukcesach, na okres programowania 2014-2020 przydzielono kolejne 700 mln EUR, które obecnie są przeznaczane na rzecz tworzenia miejsc pracy, zwiększania konkurencyjności przedsiębiorstw, wzrostu gospodarczego, zrównoważonego rozwoju oraz dalszej poprawy jakości życia obywateli Malty.

W ramach strategii „Europa 2020” – która stawia badania i innowacje na czele wysiłków Europy zmierzających do przekształcenia jej w inteligentną, zrównoważoną i sprzyjającą włączeniu społecznemu gospodarkę o wysokim poziomie zatrudnienia, wydajności i spójności społecznej – Malta przydzieliła środki zarówno na rozwój infrastruktury badań i innowacji, jak i na wzmocnienie powiązań między środowiskiem akademickim a przemysłem. W bieżącym okresie programowania tendencja ta została utrzymana, a przyszłe inwestycje będą nadal koncentrować się na infrastrukturach naukowo-badawczych i dostępie do finansowania dla przedsiębiorstw.

Wcześniej inwestycje w infrastrukturę edukacyjną skupiały się na zapewnieniu solidnej platformy umożliwiającej zwiększenie poziomu uczestnictwa w kształceniu na poziomie pomaturalnym i wyższym. Inwestycje z EFRR w wysokości 112,5 mln EUR przeznaczono na rozwój infrastruktury oraz rozbudowę, modernizację oraz inne inwestycje kapitałowe w głównych szkołach policealnych i wyższych. W okresie programowania 2014-2020 nadal będą podejmowane interwencje w celu realizacji celów Malty w zakresie ograniczenia zjawiska przedwczesnego kończenia nauki oraz zwiększenia liczby osób w wieku od 30 do 34 lat, które ukończyły szkołę wyższą. Inwestycje w edukację



są zawsze uzupełniane ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego, który kładzie większy nacisk na jakość edukacji i umiejętności uczniów.

Promowanie centrum gospodarczego

Ze względu na brak naturalnych zasobów, wielkość i położenie geograficzne Malty bardzo istotny jest rozwój konkretnych rynków niszowych, które zapewnią wzrost i bogactwo gospodarcze. Z tego względu fundusze UE były i będą przeznaczane na różne inwestycje mające na celu zwiększenie konkurencyjności Malty i uczynienie z niej centrum doskonałości w różnych dziedzinach gospodarczych. Ponadto za pośrednictwem różnych dotacji i instrumentów finansowych fundusze UE będą nadal wykorzystywane na restrukturyzację i remodernizację w sektorze prywatnym.

Sektor ochrony zdrowia jest także jednym z głównych priorytetów wysp, ponieważ umacnia integrację społeczeństwa. Sztandarowe projekty, takie jak budowa centrum onkologii, które były realizowane w poprzednim okresie programowania, zostaną uzupełnione dodatkowymi inwestycjami w celu poprawy usług opieki zdrowotnej na Malcie i zapewnienia dostępu do usług świadczonych na poziomie lokalnej społeczności.

Rozwój ulepszonych obiektów dla branży turystycznej na Malcie jest również uważany za istotny, zwłaszcza biorąc pod uwagę korzystny wpływ tego sektora na lokalną gospodarkę i poziom

zatrudnienia. W okresie programowania 2007-2013 dokonano inwestycji w poprawę lokalnych usług turystycznych, rozwój nowych rynków niszowych oraz renowację wielu historycznych obiektów o wysokiej wartości turystycznej. W tym okresie przydzielono również środki uzupełniające na zachowanie zasobów przyrodniczych, historycznych i kulturowych.

Cechy szczególne Malty, w tym jej niewielkie rozmiary i stosunkowo duża gęstość zaludnienia, stanowią poważne wyzwanie dla sektora transportu w tym kraju. W związku z tym fundusze UE będą nadal koncentrować się na optymalizacji łączności z wyspami maltańskimi zarówno w obrębie kraju, jak i na świecie. Cel ten zostanie osiągnięty poprzez rozmaite inwestycje w infrastrukturę drogową TEN-T, infrastrukturę morską oraz węzły transportowe. Takie inwestycje przyczyniają się między innymi do zmniejszenia „wąskich gardeł” i skrócenia czasu podróży, a zatem z pewnością doprowadzą do zwiększenia konkurencyjności.

Aby zrealizować cele energetyczne Malty określone w strategii „Europa 2020”, podjęto szereg inicjatyw wykorzystujących fundusze UE – miały one pobudzić sektor wytwarzania czystej energii i wprowadzić praktyki w zakresie efektywności energetycznej, a tym samym zaradzić skutkom produkcji energii elektrycznej i konsumpcji na środowisko. Uzyskane pozytywne wyniki będą przynosić dalsze rezultaty dzięki interwencjom i inicjatywom skierowanym do gospodarstw domowych, przedsiębiorstw i sektora publicznego, których celem jest zachęcanie do oszczędzania energii i promowanie systemów efektywności energetycznej.

Zarządzanie odpadami i wodą

Gospodarka odpadami i gospodarka wodna to także dwa istotne filary. Aby sprostać wyzwaniom związanym z gospodarką odpadami, przed którymi stoi Malta, i zapobiec ich negatywnemu

„ Ze względu na brak naturalnych zasobów, wielkość i położenie geograficzne Malty bardzo istotny jest rozwój konkretnych rynków niszowych, które zapewnią wzrost i bogactwo gospodarcze. ”

wpływowi na środowisko, w poprzednim okresie programowania przydzielono 125 mln EUR na duże inwestycje, takie jak rekultywacja i renaturalizacja zamkniętych składowisk odpadów. Zrealizowane również zostaną nowe interwencje mające na celu zmniejszenie ilości odpadów i przekierowanie pozostałości do recyklingu.

Bezpieczeństwo zaopatrzenia w wodę i gospodarowania ściekami to także główne wyzwania dla kraju. W przeszłości dokonano znacznych inwestycji w celu rozwiązania obu problemów. Sektory te będą nadal otrzymywać fundusze w ramach polityki spójności na potrzeby rozwoju niezbędnej infrastruktury i zapewnienia Malcie wystarczającej ilości zasobów wodnych bez niszczenia naturalnych warstw wodonośnych. Aby sprostać poważnym naciskom na zasoby wodne wysp i poprawić jakość wody, a jednocześnie przystosować się do zmian klimatu, podjęte zostaną również działania mające na celu podniesienie świadomości w zakresie ochrony wody i wydajności oraz optymalizację wykorzystania wody gruntowej i polepszenie jej jakości. ■

Dr Aaron Farrugia, sekretarz parlamentarny ds. funduszy UE i dialogu społecznego

Esplora, maltańskie Interaktywne Centrum Nauki zapewniające nieformalne warunki edukacyjne dla odkryć naukowych. ▼



UCHWYCONE W OBIEKTYWIE – MALTA

Projekty finansowane ze środków Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego na Malcie pomagają w tworzeniu miejsc pracy, pobudzają wzrost gospodarczy, zwiększają konkurencyjność przedsiębiorstw, wspierają kształcenie i szkolenie, promują zrównoważony rozwój oraz wspomagają dbanie o dziedzictwo kulturowe i rozwój turystyki w kraju.



08



01 Projekt rekultywacji i odnowy zamkniętych wysypisk ma na celu utworzenie parków publicznych na byłych składowiskach odpadów.

02 Projekt National Flood Relief zapewni lepszą jakość infrastruktury kanalizacji deszczowej i usprawni gospodarkę dolinami.

03 Droga Salina Coast Road została rozbudowana i zmodernizowana.

04 Plan generalny: Projekt budowy Instytutów Nauki Stosowanej oraz Biznesu i Handlu zapewnił nowe pomieszczenia i nowoczesne zasoby dydaktyczne oraz sprzęt.

05 Krajowe Interaktywne Centrum Nauki oferuje najnowocześniejszą, stacjonarną infrastrukturę dla interaktywnych doświadczeń naukowych.

06 Dzięki projektowi ochrony dziedzictwa archeologicznego przeprowadzono konserwację dwóch obiektów światowego dziedzictwa UNESCO stanowiących część maltańskich świątyń megalitycznych.

07 Projekt umożliwił stworzenie zadbanej przestrzeni miejskiej, a także budowę publicznego akwarium, instytutu nurkowania, miejsc parkingowych, ścieżki rowerowej i Parku Dziedzictwa Garigue.

08 W budynku uniwersyteckiego centrum usług informatycznych mieszczą się centrum danych, pracownie komputerowe, sale szkoleniowe i obiekty do wideokonferencji.

09 Centrum Onkologii w Szpitalu Mater Dei dysponuje zaawansowaną infrastrukturą do leczenia nowotworów.

10 W ramach projektu zainstalowano system paneli fotowoltaicznych o mocy 30 kWp na dachu klubu Għajnsielem Band.

11 Renowacja Fort Saint Angelo polegała na odbudowie tej historycznej ikony w porcie Grand Harbour.

12 Renowacja Citadelli obejmowała stworzenie centrum dla zwiedzających oraz rekultywację przestrzeni publicznych i infrastruktury.

09



10



11



12



PANORAMA
czeka na
komentarze od
czytelników!

„Waszym zdaniem” to dział *Panoramy*, w którym interesariusze na poziomie lokalnym, regionalnym, krajowym i europejskim przedstawiają swoje osiągnięcia z okresu 2014–2020 i dzielą się swoimi poglądami na temat trwających i kluczowych dyskusji na temat polityki spójności po 2020 r.

Panorama zaprasza czytelników do dzielenia się swoimi opiniami w tej kwestii, i to w ich własnym języku. Mogą one zostać opublikowane w kolejnych wydaniach magazynu. Aby uzyskać więcej informacji na temat wytycznych i terminów, prosimy o kontakt na adres: region-panorama@ec.europa.eu.

Program wsparcia reform strukturalnych: nowe rozwiązanie



Lambert Van Nistelrooij,
Współsprawozdawca SRSP, poseł
do Parlamentu Europejskiego

Od kwietnia 2017 r. państwa członkowskie mogą dobrowolnie zwrócić się o wsparcie na potrzeby wdrażania reform, programów dostosowań gospodarczych i reform zgodnie z zaleceniami dla poszczególnych krajów (CSR).

Uważa się bowiem, że konkretne reformy administracji publicznej pobudzają innowacje, inwestycje i rozwój społeczno-gospodarczy. Jednocześnie tworzy to większą synergię między ogólnymi reformami gospodarczymi i podatkowymi a europejskimi funduszami strukturalnymi i inwestycyjnymi (EFSI). Dzięki doświadczeniu i wiedzy liderów państwa członkowskie, korzystające obecnie programu wspierania reform strukturalnych (SRSP), mogą być bardziej wydajne i skuteczne.

Do chwili obecnej ponad połowa państw członkowskich skorzystała z SRSP: Służby ds. Wspierania Reform Strukturalnych (SRSS), czyli służby Komisji Europejskiej koordynujące SRSP, otrzymały ponad 200 wniosków o wsparcie z 16 różnych krajów UE. Z tych wniosków, dotyczących różnych dziedzin, takich jak zarządzanie finansami publicznymi, administracja, środowisko biznesowe, rynek pracy, usługi społeczne i rozwój rynku kapitałowego, 60 % uznano za kwalifikowalne.

W pierwszym roku na pomoc w realizacji tych reform zostanie przeznaczone ponad 22 mln EUR. Ponieważ fundusze z EFSI umożliwiają finansowanie tego programu, jednym z kluczowych elementów jest zasada partnerstwa, będąca podstawową wartością polityki spójności. Dobrze jest widzieć, że Komisja i państwa członkowskie aktywnie włączają tę zasadę do przedstawionych planów współpracy i wsparcia.

Kolejne kroki

SRSP, przyjęty obecnie na okres 2017–2020, ma realny wpływ na instytucjonalne, administracyjne i podtrzymujące wzrost reformy strukturalne w państwach członkowskich. Budżet programu, pochodzący z europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych, wynosi 142,8 mln EUR. Najpóźniej do czerwca 2019 r. Komisja Europejska przedstawi ocenę śródkresową programu ukierunkowanego na europejską wartość dodaną i rozwiązywanie problemów lokalnych, regionalnych i krajowych. ■

Terytoria w centrum polityki spójności

W związku z tym, że polityka spójności zapewnia obywatelom europejskim niewątpliwie korzyści, konieczne jest, aby nadal była wdrażana we wszystkich regionach, oraz aby programy i strategie regionalne aktywnie uwzględniały wszystkie istniejące konteksty społeczno-gospodarcze i terytorialne.

Ponadto jej kontynuacja po 2020 r. powinna prowadzić do rozwiązania bieżących nierozwiązanych problemów: słabej widoczności wyników i niskiego stopnia przyjęcia polityki spójności przez zamierzonych ostatecznych odbiorców – obywateli, nadmierna złożoność zasad dostępu do funduszy i trudności w szybkim reagowaniu na pojawiające się potrzeby, niedostateczne uwzględnienie różnorodności terytoriów i ich szczególnych uwarunkowań oraz obecność jednolitych zasad, które mają tendencję do zwiększania rozbieżności na poziomie lokalnym.

Należy również wziąć pod uwagę fakt, że nadmierne rozdrobnienie interwencji nie pozwala na osiągnięcie masy krytycznej wystarczającej do tego, aby wygenerować korzystne efekty w dłuższej perspektywie, oraz że integracja interwencji często napotyka poważne trudności. Wymagane będzie zatem wyjście poza wizję, która nadal jest zbyt skoncentrowana na poszczególnych segmentach,



Enrico Mattei,
autonomiczny region Valle
d'Aosta, koordynator
departamentu ds. polityk
strukturalnych i spraw
europejskich

a także drastyczne uproszczenie aparatu regulacyjnego i zezwolenie na większą elastyczność w programach.

W związku z tym zintegrowane podejście terytorialne może być lepiej dostosowane do reagowania na wyzwania, z jakimi zmagają się wszystkie terytoria w Unii

Europejskiej. W rzeczywistości ostatnie badania wskazują, że rozbieżności między poziomami rozwoju obszarów miejskich i wiejskich są wyraźniejsze, co oznacza, że konieczne będzie zwrócenie odpowiedniej uwagi na różne uwarunkowania terytorialne – w szczególności na korzyść obszarów, takich jak góry, które są trwale dotknięte niekorzystnymi warunkami geograficznymi. W tym przypadku tendencję spadkową liczby ludności można odwrócić jedynie poprzez poprawę sytuacji mieszkańców, co z kolei wymaga lepszego dostępu do usług, a także bardziej korzystnych warunków prowadzenia działalności gospodarczej (na przykład rekompensowanie różnic kosztów związanych z wysokością nad poziomem morza).

Wszystko to jest również potrzebne, aby w odpowiedni sposób docenić znaczenie kluczowej roli górskich gmin (chronione i rekultywowane tereny wiejskie, ograniczone zagrożenie hydrogeologiczne i nieskażone środowisko), nie tylko dla lokalnych mieszkańców, ale także wszystkich społeczności – od nizin po wielkie miasta. ■

“ ... wymagane będzie zatem wyjście poza wizję, która nadal jest zbyt skoncentrowana na poszczególnych segmentach, a także drastyczne uproszczenie aparatu regulacyjnego i zezwolenie na większą elastyczność w programach. ”

Stanowisko departamentów Francji w sprawie przyszłości europejskiej polityki spójności

“ *Polityka spójności jest kluczowym elementem integracji europejskiej, ponieważ pomaga zmniejszyć braki w dobrobycie i sprzyja rozwojowi terytoriów Europy.* ”

W obliczu trwającej debaty i w okresie decydowania o czasie trwania i przyszłości europejskich funduszy spójności w okresie po 2020 r. francuskie departamenty nie mogły pozostawać bierne.

Posiadają doświadczenie w tej kwestii i odegrały znaczącą rolę w mobilizacji europejskich funduszy inwestycyjnych i strukturalnych, a w szczególności w realizacji trzeciego kluczowego obszaru „Włączenia społecznego” w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, dla którego 78 departamentów Francji to organizacje pośredniczące. Przywódcy tych departamentów zajmują wspólne stanowisko w tej sprawie. Ich wnioski opierają się na poniższych uwagach i zasadach.

Polityka spójności jest kluczowym elementem integracji europejskiej, ponieważ pomaga zmniejszyć braki w dobrobycie i sprzyja rozwojowi terytoriów Europy.

Podczas gdy dyskusje dotyczące przyszłości europejskiej polityki spójności po 2020 roku skupiają się na perspektywie zmniejszenia budżetu ze względu na brak wkładu finansowego ze strony Zjednoczonego Królestwa, polityka ta nie powinna być używana jako zmienna kontrolna.

W tym kontekście francuskie departamenty mobilizują się do utrzymania prawdziwej polityki spójności na wszystkich terytoriach i w szerokich obszarach tematycznych.

Stanowisko zajmowane przez departamenty Francji koncentruje się przede wszystkim na pięciu głównych zasadach:

➤ Silna i ambitna polityka spójności;



Simon Letonturier (po lewej) oraz Augustin Rossi (po prawej), Zgromadzenie francuskich departamentów, doradcy

- Silne zobowiązanie na rzecz włączenia społecznego wspierane przez departamenty jako liderów solidarności i gwarantów sprawnego wdrażania europejskich funduszy społecznych (EFS);
- Uwzględnienie konkretnych terytoriów w ramach polityki spójności;
- Uwzględnienie specyfiki współpracy transgranicznej w ramach polityki spójności;
- Lepsze zarządzanie polityką spójności.

Rezolucja w tej sprawie została przedstawiona Zgromadzeniu francuskich departamentów (ADF) pod koniec listopada. ■

Estremadura – model innowacji oparty na specjalizacji i przedsiębiorczości

Hiszpański region Estremadura, wyróżniony przez Europę nagrodą dla Europejskiego Regionu Przedsiębiorczości na rok 2017, postanowił oprzeć swój wzrost i konwergencję z innymi regionami europejskimi na przedsiębiorczości i rozwoju działalności gospodarczej. Plan działania regionu skupia się na obszarach inteligentnej specjalizacji, uwzględnionych w strategii RIS3 regionu Estremadura.



Jesús Alonso Sánchez,
sekretarz generalny ds. nauki, technologii
i innowacyjności regionalnego
Ministerstwa Infrastruktury,
Junta de Extremadura

“ VI plan regionalny jest podstawowym instrumentem planowania, promocji, zarządzania i realizacji badań, rozwoju i innowacji o budżecie 420 mln EUR na okres czterech lat. ”

Przykładem tego podejścia jest program finansowania w ramach VI Regionalnego Planu Badań, Rozwoju Technologicznego i Innowacji w obszarach specjalizacji. Uruchomiony przez samorząd regionalny, jest podstawowym instrumentem planowania, promocji, zarządzania i realizacji badań, rozwoju i innowacji, który jako całość i przy wielu innych działaniach posiada budżet 420 mln EUR na następne cztery lata.

Obecnie realizowany jest pierwszy pakiet w ramach programu w celu sfinansowania projektów w przedsiębiorstwach technologicznych i firmach rozpoczynających działalność. Są to produkty finansowe przeznaczone dla firm prywatnych

o łącznej wartości 32 mln EUR. Ich strategiczne kierunki koncentrują się na promowaniu B+R+I w obszarach, takich jak: przemysł rolno-spożywczy, zdrowie, energia odnawialna, turystyka, technologie informacyjno-komunikacyjne, biogospodarka i gospodarka obiegowa, transformacja cyfrowa, nauki humanistyczne i społeczne.

Realizacja planu ma na celu ogólne wzmocnienie systemu nauki w regionie Estremadura, wspieranie ośrodków technologicznych i grup badawczych oraz łączenie badaczy z przedsiębiorstwami w ramach 66 działań. Ponadto w Cáceres zostanie uruchomiony „bio-inkubator”, a w Méridzie, stolicy regionu

Estremadura, powstanie kolejny inkubator koncentrujący się na biogospodarce i gospodarce o obiegu zamkniętym.

Oprócz programów skierowanych do firm należy również wspomnieć o planie zatrudnienia młodzieży. Dysponując budżetem w wysokości 4,5 mln EUR, program ten ma na celu nie tylko zwiększenie szans na zatrudnienie w przypadku młodych ludzi z wyższym wykształceniem lub licealnym bądź policealnym szkoleniem zawodowym, ale także nadanie wartości młodym talentom i promowanie kultury badawczej regionalnych przedsiębiorstw w obszarach specjalizacji regionu. ■



Zdrowe perspektywy transgranicznej opieki medycznej

W ostatnich latach NÖGUS (Dolnoaustriacki Fundusz Zdrowia i Opieki Społecznej) dzięki środkom z EFRR zrealizował wiele inicjatyw i projektów w sektorze zdrowia, prowadzonych wspólnie przez władze Dolnej Austrii i sąsiednich krajów. Celem jest zapewnienie osobom żyjącym po obu stronach granicy opieki medycznej w kraju.

W wyniku tego bardzo udanego projektu wszystkie działania transgraniczne zostały we wrześniu 2017 r. objęte wspólnymi ramami o nazwie „Healthacross”.

Healthacross oznacza opiekę zdrowotną bez granic. Obecnie pod tą marką regiony położone przy granicy między Dolną Austrią i Republiką Czeską oraz między Dolną Austrią i Słowacją realizują innowacyjne projekty w zakresie opieki zdrowotnej oraz projekty dotyczące współpracy międzynarodowej.

Zgodnie z mottem „Europejskie idee zakorzenione w regionie przygranicznym” specjalny zespół pod kierunkiem dyrektora mgr Elke Ledl znosi granice w zakresie zapewniania opieki zdrowotnej: „Chcemy, aby nasza praca pomagała budować mosty między Dolną Austrią a innymi krajami europejskimi, tak aby obywatele po obu stronach granicy mogli korzystać z opieki w pobliżu miejsca ich zamieszkania”.

Projekty transgraniczne mają wiele zalet. Pacjenci mogą samodzielnie decydować, po której stronie granicy chcą podejmować leczenie, a także mogą korzystać z leczenia na miejscu. Jest to szczególnie ważne w nagłych wypadkach i może uratować

życie, jeśli najbliższy szpital lub najbliższy dostępny ambulans znajduje się po drugiej stronie granicy. Międzynarodowe sieci i współpraca umożliwiają również transfer wiedzy specjalistycznej z innych krajów do Dolnej Austrii.

Opieka zapewniana na poziomie różnych społeczności

Czescy pacjenci odwiedzają szpital regionalny w Gmünd. W regionach Gmünd oraz České Velenice współpraca transgraniczna znacznie ułatwiła ich mieszkańcom codzienne życie. Regionalny szpital Waldviertel-Gmünd jest położony tuż przy granicy, najbliższa stacja pogotowia po stronie czeskiej znajduje się w odległości ponad 30 kilometrów, a najbliższy szpital jest oddalony o 60 kilometrów.

„Opieka w regionalnym szpitalu Gmünd wykracza poza tradycyjną opiekę medyczną – skupia się bowiem również na aspekcie ludzkim. Dziś możemy już zapomnieć o kłopotach związanych z dalekimi podróżami do najbliższego czeskiego szpitala – szczerze doceniam możliwość otrzymania szybkiej opieki medycznej”, wyjaśnia jeden z bardzo zadowolonych pacjentów, Zdenek Tomas, z miejscowości České Velenice, który był 4000. czeskim pacjentem leczonym w regionalnym szpitalu Gmünd.



W rezultacie projektu czeskie firmy ubezpieczeniowe pokryją koszty leczenia ich pacjentów. Tłumacze ustni i mówiący w języku czeskim pracownicy pomagają pacjentom i personelowi szpitala w komunikowaniu się ze sobą. Obecnie trwają dyskusje z zaangażowanymi w przedsięwzięcie organizacjami z kraju południowoczeskiego na temat rozszerzenia zakresu leczenia czeskich pacjentów w szpitalu w Gmünd, aby oprócz leczenia ambulatoryjnego mogli również korzystać z leczenia szpitalnego. Ponadto zostaną zapewnione możliwości nawiązania długoterminowej współpracy w ramach transgranicznej sieci placówek służby zdrowia (transgraniczne ośrodki opieki zdrowotnej) w regionach Gmünd / České Velenice.

Radioterapia dla obywateli Dolnej Austrii w szpitalu Znojmo

W 2018 r. 15 pacjentów z klinik Weinviertel w Mistelbach, Hollabrunn i Krems zostanie poddanych radioterapii w szpitalu w Znojmo w ramach jednej z pierwszych faz realizacji projektu.



„Nasze pionierskie projekty, oparte na współpracy sąsiadujących ze sobą regionów, stanowią przykład dla całej Europy. Dolna Austria została uznana przez Światową Organizację Zdrowia za region flagowy” – mówi Johanna Mikl-Leitner, regionalna gubernator Dolnej Austrii.

Zapewni to szybką wzajemną pomoc w nagłych wypadkach bez biurokratycznych komplikacji.

Centrum leczenia endometriozy w szpitalu regionalnym w Melk

Podstawą pierwszego certyfikowanego przez UE centrum leczenia endometriozy w Dolnej Austrii jest wymiana wiedzy między szpitalem regionalnym w Melk a szpitalem w Znojmo. Ten ostatni odpowiada za ten obszar i posiada już ośrodek, w którym pacjenci będą teraz szybciej otrzymywać diagnozę i leczenie. Jedna na dziesięć kobiet w wieku rozrodczym cierpi na endometriozę, która jest chorobą przewlekłą objawiającą się silnym bólem i prowadzącą do niepłodności. ■

„Od rozpoczęcia projektu pod koniec listopada 2016 r. w regionalnym szpitalu w Melk wyleczyliśmy 80 pacjentek z endometriozą. Pięć pacjentek spełniło swoje marzenie o posiadaniu dzieci – cztery zaszły w ciążę w naturalny sposób, a jedna pacjentka zaszła w ciążę poprzez sztuczne zapłodnienie” – wyjaśnia prim. dr Leopold Wanderer, kierownik Kliniki Ginekologii i Położnictwa w szpitalu regionalnym w Melk.



Transgraniczna współpraca w zakresie ratownictwa z Południowymi Morawami i Południowymi Czechami

Dolna Austria podpisała już umowy na świadczenie usług pogotowia ratunkowego z Południowymi Morawami i Południowymi Czechami. W następnym etapie zostanie przeprowadzona adaptacja oprogramowania w celu usprawnienia komunikacji pomiędzy centrum alarmowym 144 w Dolnej Austrii a centrami alarmowymi w Południowych Morawach i w kraju południowoczeskim, aby ułatwić transgraniczne akcje ratunkowe.



WIĘCEJ INFORMACJI

www.noegus.at



Zdrowie nie zna granic

Pacjenci powinni mieć dostęp do najbliższego szpitala, nawet w innym kraju.

Współpraca transgraniczna w zakresie zdrowia to sposób na radzenie sobie z niedoborami i niedociągnięciami przy jednoczesnym wykorzystaniu szans.

Więcej informacji: „Europejska współpraca transgraniczna w zakresie zdrowia: teoria i praktyka”:

<http://europa.eu/!MX44jk>



◀ Wszystkie oczy są skierowane na projekt PANORAMED, uruchomiony w Sewilli, w Hiszpanii, 27 września.

„Projekt PANORAMED stanowi wyjątkową okazję dla hiszpańskiego ministerstwa finansów do wdrożenia innowacyjnego procesu w celu poprawy możliwości w regionie Morza Śródziemnego. Miejmy nadzieję, że ta inicjatywa przyczyni się do zaangażowania i skoordynowania krajowych i regionalnych stron zainteresowanych, a także unijnych oraz innych inicjatyw w tej dziedzinie, a tym samym do wypracowania wspólnych podejść i wspólnych strategicznych planów działania na kolejne lata”.

Jorge García Reig – hiszpańskie ministerstwo finansów,
dyrektor generalny ds. funduszy UE

Polityka śródziemnomorska zyskuje nowe forum zarządzania

W regionie Morza Śródziemnego uruchomiono nowe europejskie forum zarządzania współpracą transnarodową, aby pobudzić kształtowanie polityki w całym regionie.

PANORAMED – śródziemnomorska platforma zarządzania jest nowym projektem zakrojonym na szeroką skalę, zatwierdzonym przez śródziemnomorski program Interreg, łączącym krajowe ministerstwa i władze regionalne państw europejskich w regionie Morza Śródziemnego. Przedstawiciele państw od Portugalii po Cypr będą ściśle i regularnie ze sobą współpracować, aby sprostać różnym wyzwaniom, takim jak turystyka przybrzeżna i morska lub nadzór morski na tym obszarze.

Projekt, którym kieruje hiszpańskie ministerstwo finansów i administracji publicznej, jako główny partner, skupia się na promowaniu nowych rozwiązań dla wyzwań i możliwości wzrostu, które są wspólne dla tych obszarów.

Projekt dysponuje budżetem w wysokości 9 mln EUR i będzie prowadzony do wiosny 2022 r. – gwarantuje to wystarczającą ilość czasu i środków finansowych, aby skutecznie wpłynąć na decyzje polityczne dotyczące planowania zrównoważonego rozwoju na tym obszarze.

Flagowy projekt w regionie Morza Śródziemnego

Projekt ten, uważany przez Komisję Europejską za projekt „przewodni”, jest wspierany przez trzy różne dyrekcje generalne: DG ds. Polityki Regionalnej i Miejskiej, DG ds. Gospodarki Morskiej i Rybołówstwa oraz DG ds. Polityki Sąsiedztwa i Negocjacji w sprawie Rozszerzenia.

Inne ważne podmioty działające w regionie Morza Śródziemnego również są z powiązane z projektem, aby wspierać go poprzez oferowanie szerszych możliwości dla wspólnych rozwiązań.

Główna interwencja partnerów stowarzyszonych, takich jak Unia na rzecz Regionu Morza Śródziemnego, UNEP/MAP, inicjatywa na rzecz Zachodniego Regionu Morza Śródziemnego, strategia UE na rzecz regionu Morza Adriatyckiego i Morza Jońskiego oraz IMC-CRPM, dotyczy dostosowania inicjatyw i funduszy w celu uzyskania znacznie lepszych wyników i szerszego wpływu.

Państwa europejskie dostrzegają strategiczny wpływ projektu PANORAMED na kształtowanie przyszłej polityki współpracy i spójności w regionie Morza Śródziemnego po 2020 r., gdy zakończy się obecny okres programowania. Dzięki temu projekt może nadal wносить pozytywny wkład w nowe strategie UE w regionie Morza Śródziemnego po zakończeniu programu. ■

WIĘCEJ INFORMACJI

<https://governance.interreg-med.eu>

PROJEKTY

DO NIESKOŃCZONOŚCI
I JESZCZE DALEJ – EURO
SPACE CENTER W BELGIIŁĄCZNA WARTOŚĆ
INWESTYCJI
6 305 400 EURWKŁAD UE
2 360 400 EUR

Centrum Euro Space Center, inwestycja wsparta ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, wykorzystuje połączenie multimediiów i symulatorów rzeczywistości wirtualnej, kina 5D oraz doświadczeń typu „chodzenie po księżycu”, aby odkryć przed zwiedzającymi tajemnice kosmosu.

Zbudowane na początku lat dziewięćdziesiątych ubiegłego wieku centrum wiedzy o kosmosie, które odwiedza coraz więcej osób, ma przede wszystkim bawić i edukować. Jest to po części muzeum, a po części park rozrywki, który oferuje zajęcia gwarantujące mnóstwo wrażeń dla grup szkolnych, rodzin i wszystkich osób, które chcą poszerzać swoje horyzonty.

Z biegiem czasu i dzięki dodatkowym funduszom centrum zostało zmodernizowane, aby zaspokoić rosnące zainteresowanie wszystkich grup wiekowych. Obecnie jest uznawane za główny belgijski ośrodek nauk i technologii związanych z kosmosem i podróżami kosmicznymi. Aby wystawy miały większą wartość edukacyjną, odwiedzający mogą teraz cieszyć się bardziej ewolucyjnym doświadczeniem dzięki nowej scenografii i innym nowym funkcjom.

Do innych atrakcji dla początkujących astronautów zaliczają się: uprząż antygravitacyjna, start rakiety oglądany w kinie 5D oraz symulatory rzeczywistości wirtualnej. Dzięki uprząży goście mogą podskakiwać w polu grawitacji, takim jak na Księżycu lub Marsie. Okulary do rzeczywistości wirtualnej wyświetlają planetarny krajobraz, który pokazuje wyzwania, jakie napotykają ludzie w kosmosie.

Trzy, dwa, jeden, start!

W kinie 5D można „dołączyć” do startu Apollo 11 i ponownie przeżyć lądowanie na Księżycu w 1969 roku – całe wydarzenie jest teraz jeszcze bardziej realistyczne dzięki licznym efektom specjalnym.

Wystawa multimedialna pozwala odwiedzającym poczuć smak codziennego życia w kosmosie. Przedstawia ona sproszkowaną żywność, poduszki powietrzne, specjalnie zaprojektowane alarmy przeciwpożarowe i koce awaryjne, a także eksponaty opowiadające osobiste historie podróżników kosmicznych.

Za pomocą cyfrowego tabletu młodszy odwiedzający mogą zagrać w grę „Space Heroes” i wziąć udział w „misji kosmicznej”. Ta gra edukacyjna wykorzystuje zabawne postaci z kreskówek, aby opowiadać o kosmosie, podczas gdy we wnętrzu planetarium można poznać fascynujące fakty o gwiazdach i planetach, przedstawione na pełnym nocnym niebie wyświetlanym na suficie.


Astronaucci-amatorzy mogą wziąć udział w „Misji weekendowej”, podczas której będą mogli wypróbować symulatory, takie jak krzesło wieloosiowe i ściana o zerowej grawitacji, czyli narzędzia używane przez prawdziwych astronautów przygotowujących się do startu.

Dla osób poniżej 18 roku życia ośrodek organizuje tygodniowe obozy letnie poświęcone sześciu różnym obszarom priorytetowym, takim jak np. budowa satelity, start rakiety, trening astronautów i latanie dronami. Uczniowie fascynujący się obserwacją gwiazd mogą budować teleskopy i tworzyć mapy nieba, a także uczestniczyć w lekcjach dotyczących ciśnienia powietrza, temperatury i wilgotności.

Euro Space Center to miejsce, w którym edukacja spotyka się z zabawą – dzięki niemu odwiedzający zyskują unikalny wgląd w eksplorację przestrzeni kosmicznej i poznają korzyści, jakie przynosi ona ludziom na Ziemi. ■

WIĘCEJ INFORMACJI

<http://www.eurospacecenter.be/en/>



PROJEKTY

DUŻY KROK NAPRZÓD W DZIEDZINIE BADAŃ I ROZWOJU W EUROPIE ŚRODKOWEJ

**ŁĄCZNA WARTOŚĆ
INWESTYCJI
97 000 000 EUR**

**WKŁAD UE
82 000 000 EUR**

Nowe centrum badań i rozwoju (B+R) w Republice Czeskiej ma odegrać istotną rolę w kształtowaniu przyszłego rynku dostaw energii w Europie. Wspierany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego projekt SUSEN oferuje naukowcom, absolwentom i studentom możliwości zastosowania nauk przyrodniczych i inżynierii do wytwarzania zrównoważonej energii.

Ośrodek badawczo-rozwojowy projektu SUSEN (ang. SUStainable ENERGY – zrównoważona energia), otwarty w 2017 r., posiada infrastrukturę, która ma umożliwić Republice Czeskiej wniesienie pozytywnego wkładu w europejskie wysiłki na rzecz zapewnienia bezpiecznego i wydajnego wytwarzania energii w XXI wieku. Centrum, mieszczące się w dwóch ośrodkach w południowo-zachodnich i środkowych Czechach, zajmuje ponad 8800 metrów kwadratowych i stanowi ważny element sieci badawczo-rozwojowej w Europie Środkowej.

Głównym celem prac prowadzonych w ramach projektu SUSEN jest dalszy rozwój technologii jądrowej jako sposobu na zrównoważoną produkcję energii. Dążąc do wzmocnienia stosunków roboczych i utworzenia synergii w tym obszarze, nawiązuje kontakty z innymi instytutami badawczymi w całej Europie, w szczególności w ramach europejskiej przestrzeni badawczej (EPB). EPB wspiera swobodny przepływ naukowców, wiedzy i technologii, aby poprawić wyniki badań UE, wzmocnić jej konkurencyjność, pobudzić wzrost i utworzyć nowe miejsca pracy.

Projekt SUSEN przyczynił się do utworzenia nowych miejsc pracy, zapewniając 128 nowych stanowisk w centrum. Około 60% z nich przeznaczono dla pracowników naukowych. Oferuje także ekscytujące możliwości edukacyjne – każdego roku około 55 absolwentów i studentów ma szansę uczestniczyć w organizowanych przez centrum wydarzeniach.

Nacisk na przyszłość

Prace nad obiektem rozpoczęto od budowy dwóch nowych budynków oraz rozbudowy i renowacji pięciu istniejących obiektów. Następnie zainstalowano i uruchomiono najnowocześniejsze instrumenty technologiczne, dzięki czemu światowej klasy naukowcy mają teraz narzędzia niezbędne do konkurencji w zglobalizowanym świecie. Łączne koszty prac budowlanych i wyposażenia centrum wyniosły 97 mln EUR, z czego 82 mln EUR zostało przekazane przez UE za pośrednictwem EFRR.

Początkowo planowane na początek 2011 r. otwarcie ośrodka SUSEN przesunięto na grudzień 2015 r. w następstwie katastrofy w elektrowni jądrowej Fukushima Daiichi w Japonii. Doprowadziło to do zmian w polityce i wymogach w sektorze energii jądrowej, co z kolei wymagało zmiany zakresu badań ośrodka, opóźniając zatwierdzenie i rozpoczęcie projektu.

Projekt SUSEN zasadniczo koncentruje się na tworzeniu najnowocześniejszych, często unikalnych technologii, z bardzo ograniczonymi pulami potencjalnych dostawców. Z 82 mln EUR z EFRR budżet na instalację i konfigurację samego sprzętu wyniósł 60 mln EUR. ■

.....
WIĘCEJ INFORMACJI
www.susen2020.cz

PROJEKTY

PRZEPŁYW RUCHU DROGOWEGO W WILNIE

**ŁĄCZNA WARTOŚĆ
INWESTYCJI
107 000 000 EUR**

**WKŁAD UE
84 000 000 EUR**

Północno-zachodnie dzielnice stolicy Litwy, Wilna, i okolicznych miast oraz wsi odnotowały duży wzrost od czasu odzyskania przez kraj niepodległości w 1991 r. Jednak budowa dróg nie zawsze nadążała za rozwojem. Częściowo dzięki Europejskiemu Fundusowi Rozwoju Regionalnego miasto ma teraz zachodnią obwodnicę, której tak bardzo potrzebuje.

Wilno leży ponadto w strategicznym punkcie europejskiej infrastruktury drogowej. Przecinają się w nim europejskie szlaki, w tym trasa E28, prowadząca z Niemiec na Białoruś, oraz trasa E85, która biegnie od Grecji aż po bałtyckie wybrzeże Litwy.

Podczas gdy miasto posiadało sprawną sieć dróg wewnętrznych, z których prawie wszystkie mają cztery pasy ruchu, nie miało żadnych obwodnic. Ruch tranzytowy często musiał korzystać z wąskich ulic miejskich, które nie były do tego przystosowane.

Problem pogłębiał dodatkowo fakt, że z powodu gwałtownego rozwoju miast i wiosek wokół Wilna w ostatnich latach codziennie do miasta wjeżdża i z niego wyjeżdża około 150 000 osób. Ponadto w północno-zachodnim Wilnie odnotowano wzrost liczby ludności o 25% w ciągu ostatnich dwóch dekad – obecnie mieszka tam około 200 000 osób. Miasto ma jednak tylko jedną dużą arterię, która może poradzić sobie z naprawdę dużym natężeniem ruchu.

Powoli, ale zdecydowanie

Zachodnia obwodnica Wilna była długo wyczekiwana. Ziemię na jej budowę przeznaczono już w latach 80. ubiegłego wieku, ale projekt nie uzyskał ostatecznej zgody aż do 1998 roku. Zanim faktyczna trasa została zatwierdzona, minęło kolejne sześć lat.

Prace, które rozpoczęto w 2009 r., prowadzono w trzech etapach. Budowa pierwszego odcinka, rozciągającego się na długości ponad pół kilometra, obejmowała przebudowę mostu Lazdynai, którą ukończono w 2011 roku. W 2014 r. otwarto drugi odcinek o długości prawie trzech kilometrów.

Chociaż dwa pierwsze odcinki obwodnicy poprawiły sytuację lokalnych użytkowników dróg, znaczna część tranzytu miejskiego, ruchu przychodzącego i wychodzącego musiała nadal przechodzić przez centrum. Ukończony w 2017 r. trzeci etap całkowicie rozwiązał ten problem. Trzeci odcinek, o długości 5,4 km, łączy się z trasą A2, czyli trzecią najdłuższą autostradą w kraju, która biegnie z Wilna do Poniewieża, oddalonego o 135 km. Końcowy odcinek obwodnicy, który kosztował łącznie 107 mln EUR, został sfinansowany ze środków EFRR.

Gotowa droga miała obsłużyć oczekiwany 6% wzrost ruchu do 2039 roku. Nowa droga przeniosła ruch poza miasto, co wpłynie na skrócenie czasu podróży dla użytkowników lokalnych i długodystansowych. Innym pozytywnym skutkiem jest zmniejszenie korków i emisji spalin, co przyniesie znaczne korzyści zarówno dla środowiska, jak i jakości życia osób pracujących i mieszkających w Wilnie. ■

WIĘCEJ INFORMACJI

www.vilnius.lt

LEPSZE KOMPETENCJE TO LEPSZE WYNIKI

Nowe ramy kompetencji UE pomagają urzędnikom publicznym w rozwijaniu umiejętności.

Zgodnie z 7. sprawozdaniem w sprawie spójności, aby wzmocnić wpływ inwestycji w ramach polityki spójności, państwa członkowskie i regiony potrzebują instytucji wysokiej jakości. Urzędnicy publiczni wymagają bardziej wyszukanych kompetencji operacyjnych, zawodowych i kierowniczych, nie tylko w obszarze funduszy UE, ale także w innych obszarach polityki, takich jak zamówienia publiczne, pomoc państwa itp.

Identyfikacja luk kompetencyjnych i ich kompleksowe rozwiązanie są teraz możliwe dzięki zupełnie nowemu narzędziu opracowanemu przez Dyрекcję Generalną Komisji Europejskiej ds. Polityki Regionalnej i Miejskiej. Zostało ono zaprojektowane dla instytucji publicznych zaangażowanych w zarządzanie Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego i Funduszem Spójności – krajowych organów koordynujących, instytucji zarządzających, audytowych i certyfikujących, wspólnych sekretariatów i instytucji pośredniczących.

Wszystkie te organy administracji mogą teraz korzystać z unijnych ram kompetencji określających zestaw kompetencji, jakie powinni posiadać urzędnicy oraz organy administracji publicznej, a także z internetowego narzędzia do samooceny umożliwiającego pracownikom ocenę ich poziomu biegłości w przypadku każdej



kompetencji wymaganej dla określonego profilu zawodowego. Pomoże to określić przyszłe cele rozwojowe.

Łatwe przetwarzanie danych

Ważną cechą, szczególnie dla podmiotów zarządzających, jest możliwość agregowania danych z samooceny wszystkich pracowników, tworząc w ten sposób ogólny obraz całej administracji. Wyniki mogą zatem służyć jako podstawa do opracowania planów dotyczących kształcenia i rozwoju w celu uzupełnienia braków.

To przyjazne dla użytkownika i elastyczne narzędzie obejmuje pełen zakres kompetencji i może być stosowane we wszystkich rodzajach organów administracji, niezależnie od ich wielkości i bez względu na to, czy zarządzają sektorem czy regionalnym programem operacyjnym. Jego wpływ wykracza daleko poza zarządzanie funduszami. Może również przyczynić się do większego ukierunkowania i strategicznego podejścia do długoterminowego rozwoju kompetencji, ostatecznie poprawiając funkcjonowanie całej administracji i jakość usług świadczonych na rzecz obywateli i przedsiębiorstw. ■

ROCZNE FORUM EUSALP 23 I 24 LISTOPADA 2017 R., MONACHIUM, NIEMCY

Coroczne Forum strategii UE na rzecz regionu alpejskiego było miejscem spotkania kluczowych instytucji i zainteresowanych stron z makroregionu alpejskiego. Uczestnicy podsumowali dotychczasowe postępy i zaprezentowali pierwsze wyniki działań w ramach dziewięciu grup tematycznych.



„Strategie makroregionalne to przede wszystkim ramy polityczne o strategicznym wymiarze, długoterminowe plany współpracy na rzecz lepszej przyszłości.”

Komisarz Corina Crețu

KSZTAŁTOWANIE PRZYSZŁOŚCI: OPARTE NA BIOLOGII ŁAŃCUCY WARTOŚCI I TRADYCYJNE DZIEDZINY GOSPODARKI

- › Zwalczanie wyludnienia i stwarzanie możliwości zatrudnienia dla młodych ludzi
- › Ułatwianie nawiązywania kontaktów i dzielenia się doświadczeniami między różnymi dziedzinami oraz wśród młodych rolników i specjalistów z dziedziny rolnictwa
- › Zaangażowanie stron zainteresowanych w opracowywanie rozwiązań.

WYNIKI OGÓLNE

Zatwierdzono wspólną deklarację, określającą podstawowe czynniki przyszłego sukcesu i skuteczności strategii:

- › Zaangażowanie polityczne, silniejsza i ściślejsza współpraca oraz poszukiwanie synergii
- › Integracja strategii makroregionalnych UE w programach finansowania UE po 2020 r.
- › Właściwe informowanie o wartości dodanej strategii i korzyściach dla ogółu społeczeństwa oraz mnożnikach.

PRZEMIESZCZANIE SIĘ W POŁĄCZONYCH SYSTEMACH TRANSPORTOWYCH

- › Dążenie do poprawy łączności transnarodowej
- › Optymalizacja i harmonizacja systemów informacji o podróżach w regionach i krajach alpejskich
- › Badanie głównych wyzwań związanych z tworzeniem połączonego multimodalnego systemu informacji o podróżach i zwiększanie atrakcyjności transportu publicznego i zrównoważonego.

ZIELONA INFRASTRUKTURA ZGODNA ZE STRATEGIA- MI ADAPTACJI DO ZMIAN KLIMATU

- › Zapewnienie koordynacji działań na szczeblu lokalnym, krajowym i unijnym w zakresie zmian klimatu i wdrażania zielonej infrastruktury
- › Priorytetowe traktowanie wydajnej i zrównoważonej gospodarki leśnej.

INTELIWENTNE PODEJŚCIE MIEJSCOWOŚCI WIEJSKICH

- › Koło napędowe innowacji, wzrostu, zrównoważonego rozwoju i możliwości zatrudnienia
- › Promowanie koncepcji inteligentnych wsi w celu stworzenia synergii między trzema zainteresowanymi grupami działania i zbadanie możliwości współpracy
- › Poszukiwanie konkretnych rozwiązań w zakresie digitalizacji w Alpach w celu zidentyfikowania sposobów rozpowszechniania tych rozwiązań w innych obszarach w łuku alpejskim, które nie są aktywnie zaangażowane w program EUSALP.

REGION ALPEJSKI JAKO ATRAKCYJNE NA CAŁYM ŚWIECIE MIEJSCE PROMUJĄCE ZDROWIE

- › Alpejska turystyka zdrowotna to połączenie medycyny i turystyki oparte na kamieniach węgielnych turystyki, autentyczności alpejskiej, danych medycznych, rozwoju bazującego na wskazaniach i rozwoju regionalnego
- › Dostarczanie informacji o transnarodowych projektach, które służą jako wzorce do rozwoju alpejskiej turystyki zdrowotnej opartej na unikalnych naturalnych zasobach leczniczych.

WIĘCEJ INFORMACJI

<https://www.alpine-region.eu/>

AKTUALNOŚCI (W SKRÓCIE)

TŁUMACZENIE 7. SPRAWOZDANIA W SPRAWIE SPÓJNOŚCI



Opublikowane w październiku 2017 r. w języku angielskim 7. sprawozdanie w sprawie spójności jest już dostępne w języku francuskim, niemieckim, hiszpańskim, włoskim i polskim na stronie internetowej InfoREGIO. Pozostałe wersje językowe będą dostępne w połowie lutego 2018 r.

Sprawozdanie zawiera wyniki analizy stanu regionów i miast UE, wnioski wyciągnięte na podstawie wydatków na politykę spójności w latach kryzysu, a także zalecenia dotyczące kierunku polityki spójności po 2020 r. Sprawozdanie w sprawie spójności, które analizuje obecny stan spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej UE, obejmuje wszystkie nasze terytoria: gospodarka Europy podnosi się z kryzysu, ale nadal istnieją różnice zarówno pomiędzy poszczególnymi państwami członkowskimi, jak i w obrębie ich terytoriów. Inwestycje

publiczne w UE są nadal poniżej poziomów sprzed kryzysu, a regiony i państwa członkowskie muszą więcej inwestować, aby sprostać wyzwaniom określonym w dokumencie analitycznym na temat przyszłości finansów UE, rewolucji cyfrowej, globalizacji, zmian demograficznych i spójności społecznej, konwergencji gospodarczej i zmiany klimatu.

W sprawozdaniu sugeruje się ogólnounijną politykę służącą trzem głównym celom: wykorzystaniu globalizacji, pełnemu włączeniu społecznemu i wspieraniu reform strukturalnych. ■

.....
WIĘCEJ INFORMACJI
<http://europa.eu/!uy68YC>

NAGRODY UE DLA PROJEKTÓW Z DZIEDZINY ŁĄCZNOŚCI SZEROKOPASMOWEJ W 2017 R.

Zwycięzcy konkursu dla europejskich projektów z dziedziny łączności szerokopasmowej w 2017 r. zostali ogłoszeni przez komisarzy UE ds. polityki regionalnej Corinę Crețu i komisarza ds. rolnictwa i rozwoju obszarów wiejskich Phila Hogana podczas ceremonii wręczenia nagród w Brukseli 20 listopada. Wybrano pięć projektów w kategoriach koncentrujących się na innowacyjnych modelach finansowania, redukcji kosztów, spójności terytorialnej, wpływie społeczno-gospodarczym i konkurencji. Projekty te są przykładem dla innych regionów i organizacji planujących rozwój sieci szerokopasmowych.

Jeden z laureatów konkursu, projekt „Sieci szerokopasmowe na wsi”, prowadzony w Grecji, jest krajowym przedsięwzięciem wspieranym ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, i realizowanym za pośrednictwem partnerstwa publiczno-prywatnego. Zapewnia dostęp do infrastruktury szerokopasmowej i przystępnych cenowo usług łączności obywatelom zamieszkującym odległe obszary Grecji, którzy wcześniej byli pozbawieni pełnych korzyści z dostępu szerokopasmowego. Dzięki temu projektowi sieci o dużej przepustowości dotarły do odległych obszarów, w których podmioty prywatne nie chcą inwestować ze względu na niską wartość komercyjną. W ramach projektu stworzono sieć infrastruktury szerokopasmowej w celu objęcia obszarów położonych w północnych, środkowych i południowych regionach Grecji – obejmuje

ona prawie 45 % terytorium Grecji (geograficznie), tj. 5 077 wiosek/gmin i 525 287 mieszkańców na obszarach wiejskich i wyspiarskich kraju. ■



.....
WIĘCEJ INFORMACJI
<http://europa.eu/!tH46yD>

PROGRAM

MAJ 2018 R.

Włochy (IT) (dokładna data i miejsce zostaną podane później)

3. Doroczne forum strategii EUSAIR

4-5 CZERWCA 2018 R.

Tallinn (EE)

9. Doroczne forum strategii EUSBSR

8-12 PAŹDZIERNIKA 2018 R.

Bruksela (BE)

Europejski Tydzień Regionów i Miast 2018

18-19 PAŹDZIERNIKA 2018 R.

Sofia (BG)

7. Doroczne forum strategii EUSDR

20-21 LISTOPADA 2018 R.

Innsbruck (AT)

2. Doroczne forum strategii EUSALP

Więcej informacji o tych wydarzeniach znajduje się w części Kalendarz imprez na stronie internetowej Inforegiono:
http://ec.europa.eu/regional_policy/pl/newsroom/events/

NOTA PRAWNA

Komisja Europejska ani żadna inna osoba działająca w jej imieniu nie odpowiada za możliwy sposób wykorzystania informacji zawartych w niniejszej publikacji.

Luksemburg: Urząd Publikacji Unii Europejskiej, 2017

Print: ISSN 2443-9029

PDF: ISSN 1725-8243

Ponowne wykorzystanie jest dozwolone pod warunkiem wskazania źródła.

Ponowne wykorzystanie dokumentów Komisji Europejskiej dotyczących polityki jest regulowane decyzją 2011/833/UE (Dz.U. L 330 z 14.12.2011, s. 39).

Wykorzystywanie lub reprodukcja zdjęć bądź innych materiałów, które nie podlegają prawom autorskim UE, wymaga uzyskania zgody właścicieli praw autorskich.

Ten magazyn jest drukowany w językach angielskim, bułgarskim, francuskim, greckim, hiszpańskim, niemieckim, polskim, rumuńskim i włoskim na papierze pochodzącym z recyklingu. Internetowa wersja magazynu jest dostępna w 22 wersjach językowych na stronie internetowej:
http://ec.europa.eu/regional_policy/pl/information/publications/panorama-magazine/

Prace nad treścią niniejszego wydania zakończyły się w grudniu 2017 r.

© Unia Europejska, 2017

Printed in Belgium

ZDJĘCIA (STRONY):

Okładka: © Unia Europejska
 Strona 3: © Unia Europejska, 2017
 Strony 4, 5, 6: © Rząd Bułgarii
 Strona 7: © Vincent Arbelet
 Strona 8: © Morteau © David Cesbron
 Strona 9: © Emmanuel Erme
 Strona 10: © Shutterstock
 Strona 12: © Unia Europejska – Źródło: Parlament Europejski
 Strona 13: Mari Kiviniemi © Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju
 Strona 13: Daniël Termont © Eurocities
 Strona 13: Beate Merk © Ministerstwo Spraw Europejskich i Stosunków Regionalnych, Bawaria
 Strona 16: © Unia Europejska, 2017
 Strona 17: © Unia Europejska, 2017
 Strona 19: © Wspólnota terytorialna Gujany Francuskiej

Strona 21: © Rząd Wysp Kanaryjskich
 Strona 22: © Unia Europejska, 2017
 Strona 23: © Unia Europejska, 2017
 Strona 24: © Unia Europejska, 2017
 Strona 25: © Unia Europejska – Źródło: Parlament Europejski
 Strona 28: Werner Färber: © Associated Press; Regina: © Zastosowanie ICT na potrzeby e-integracji; Vukusic: © Associated Press; Katie Gillmon: © Fifteen Cornwall
 Strona 29: Civitas mimosa © Tiago Sousa; Antonio Grassi: © Diritti a scuola; Safija Imsirovic © Joel Nilsson
 Strona 30: © Unia Europejska, 2017
 Strona 31: © Unia Europejska, 2017
 Strony 34, 35: © Unia Europejska, 2017
 Strony 36, 37: © Unia Europejska, 2017
 Strona 38: © iStock_Leonid Andronov; Vincent Soler I Marco © Generalitat Valenciana

Strona 39: © Generalitat Valenciana, Sira
 Strona 40: © Generalitat Valenciana
 Strona 43: © Generalitat Valenciana
 Strona 44: © Universitat de Valencia; © Generalitat Valenciana
 Strona 46: © Rząd Malty
 Strona 47: © Rząd Malty
 Strony 48, 49: © Rząd Malty
 Strona 50: © Unia Europejska – Źródło: Parlament Europejski
 Strona 51: © Region Valle d'Aosta
 Strona 52: © Assemblée des Départements de France
 Strona 53: © Region Estremadura
 Strony 54, 55: © NÓGUS
 Strona 56: © Panoramad
 Strona 57: © Euro Space Center
 Strona 58: © Susen
 Strona 59: © Common Creative Pixabay

BĄDŹ W KONTAKCIE



[ec.europa.eu/regional_policy/pl/
cohesiondata.ec.europa.eu](http://ec.europa.eu/regional_policy/pl/cohesiondata.ec.europa.eu)



@EU_Regional
#CohesionPolicy | #ESIFunds



EUInMyRegion



[flickr.com/euregional](https://www.flickr.com/euregional)



RegioNetwork



[ec.europa.eu/commission/2014-2019/
cretu_en](http://ec.europa.eu/commission/2014-2019/cretu_en)
@CorinaCretuEU



Urząd Publikacji

Komisja Europejska
Dyrekcja Generalna ds. Polityki Regionalnej i Miejskiej
Kontakt – Agnès Monfret
Avenue de Beaulieu/Beaulieulaan 1 – B-1160 Bruxelles/Brussel
E-mail: regio-panorama@ec.europa.eu